

	Mes	Trimestre
Valencia...	Pías. 2	Pías. 6
Provincias...		7'50
Extranjero...		12



Don Vicente Tamarit Portolés INDUSTRIAL

Falleció en el día de ayer, a las diez de la mañana

Habiendo recibido los auxilios espirituales

Su director espiritual don Joaquín Damí, viuda doña Luisa Molina Tomás, hijos Vicente, Rafael, Federico, Anaparc y Luis, hijos políticos Amparo Yerbés, María Gimeno, Dolores Carné y Francisco Rausa, nietos, hermanos políticos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida y ruegan asistan a la misa de cuerpo insepulto, que se celebrará en la parroquia Iglesia de San Agustín y Santa Catalina, hoy, a las diez y media, y acto seguido, a la conducción del cadáver, desde la casa mortuoria, Hospital, 3 y 5, a la plaza de San Agustín, donde se despedirá el duelo.

Unos comentarios deshilvanados

No porque tuviéramos descontento el gran éxito que iba a obtener EL PUEBLO en esta su nueva salida, deja de sorprendernos lo acontecido en unos términos sinceramente imponderables. Ayer EL PUEBLO alcanzó un tiraje fabuloso. Era tanta la demanda de papel que de todas partes se nos hizo, que, aún viéndolos obligados a prescindir de informaciones de actualidad de reconocida importancia, tuvimos que adelantar las horas de los servicios de nuestros corresponsales en Madrid y Barcelona y cerrar la primera edición del periódico a las dos de la madrugada para que inmediatamente entrase en máquina, como así se hizo.

La tirada de nuestro periódico duró ayer nada menos que DOCE HORAS, si Pitágoras no es un felón, ya que desde las dos de la madrugada hasta las dos de la tarde estuvo nuestra máquina—lo diremos finalmente—«avertiendo» ejemplares, sin otra solución de continuidad que unos breves instantes para encajar unas noticias de sucesos locales de última hora en la edición de la capital.

Para dar un débil ejemplo del interés con que se aguardaba la nueva salida de EL PUEBLO después del sueño cataléptico a que ha estado sometido, bastará decir que en nuestra casa ya había vendedores que aguardaban turno a las diez de la noche.

A tal extremo llegó el alud de peticiones de ejemplares que había caído sobre nosotros, que no hubo más remedio que enviar únicamente a los pueblos la mitad de los números que se habían solicitado, hecho que lamentamos, naturalmente, y que dio motivo a que durante todo el día estuviéramos recibiendo quejas de los corresponsales administrativos al ver que se les había mermado el pedido en un cincuenta por ciento.

¿Cuántos ejemplares tiramos ayer? No lo sabemos a ciencia cierta. En esta casa anduvimos siempre un tanto divorciados de las matemáticas y no damos la mayor importancia a las cifras ni a las fechas: lo que ha de ser, será. Además, ya lo hemos dicho otras veces: con esto de la tirada de los periódicos ocurre algo parecido a lo que con la edad de las mujeres. No sabe uno jamás la verdad auténtica. Por más que, según un filósofo, la edad no existe. Sólo se tienen los años que se aparenta y ante este razonamiento ya sabemos la de cabales que lápiz y reloj en mano y con el talante avinagrado se habrán hecho para deducir la tirada que aparentemente, algunos de esos colegas que tan piadoso silencio han guardado durante estos días, ante lo que ellos creyeron que era muerte definitiva. Saquen, pues, cuentas los carísimos «camaradas»: ¡Doce horas tirando! Y tirando a dar, por cierto.

EL PUEBLO es inmortal. Entiéndanlo bien esos señores supraludidos. Es inmortal, porque pocos como él han anidado tan íntimamente en la conciencia valenciana. Este periódico que, naturalmente, no posee el secreto de la infalibilidad y que, por tanto, pudo en alguna ocasión haberse equivocado, es indudable que siempre obró rectamente, ateniéndose a los dictados de su conciencia e inspirándose en las normas de una ideología a la que sirvió siempre sin pensar en riesgos ni sacrificios. Este periódico, creado por Blasco Ibañez, que más tarde dirigió con singular prestancia Félix Azzati y que ahora está en manos de Sigfrido Blasco, el hijo del Maestro, no ha sentido jamás tibiezas ni titubeos cuando a la defensa de los intereses de Valencia y del Partido político a que pertenece hace referencia.

Para todos cuantos problemas que relacionados con el progreso y el bienestar de nuestra tierra fuera necesario quebrar una lanza, no hubo un solo momento de vacilación: allí estuvo siempre EL PUEBLO para desenmascarar con franca rudeza a quienes se interponían en la marcha ascensional de los intereses valencianos, que son de todos: de los de arriba y de los de abajo; de patronos y de obreros, que tan indispensables y dignos de respeto son unos como otros para el florecimiento de todas las lícitas actividades, pero procuramos siempre que no prosperase cualquier intento de imposición del privilegio de una clase que se ve asistida de todos los apoyos, sobre otra que se desmenuja en un pobrísimo desaliento secular.

Todo ello lo realizamos siempre con austeridad, sin ansias populacheras ni cegados por sectarismos, como corresponde a cuantos elevan con orgullo uno de los postulados de su lema glorioso: igualdad ante la ley. Por eso somos republicanos, netamente republicanos—conviene repetirlo—, porque entendemos que en nuestro ideario existen fórmulas magníficas viables para solucionar todos los problemas sociales, económicos, políticos y religiosos que constituyen la médula de las inquietudes del pensamiento.

Supone, pues, una felonía el hecho de haber querido aprovecharse perversamente de que las circunstancias les fueron favorables, para presentarnos ante la opinión como unos miserables, desequilibrados, sin noción de sus actos ni de lo que el concepto de la responsabilidad significa. Nosotros, estamos satisfechos de nuestro proceder, que siempre, como hemos dicho, se inspiró en los más altos móviles. Si mil veces hicieramos examen de conciencia, otras tantas obraríamos, como hasta ahora, con lealtad y con civismo, dispuestos siempre a enjuiciar todas las cuestiones en un ritmo imparcial y democrático, e inclinados por un natural instinto de moral y de justicia, a favor de los humildes y de los perseguidos, para que en todos los ámbitos y especialmente en nuestra querida Valencia no dance el espectro de evitables tragedias fratricidas.

Por algo aspiramos a conquistar una República que sea garantía de orden, de paz, de moralidad y de progreso, ya que para el verdadero desorden con su cortejo macabro de robos, crímenes y sacrificios de vidas españolas, basta con el recuerdo de aquellos tiempos en que floreció el carlismo para vergüenza de nuestra Historia.

Los hombres de la República, al luchar por su ideal, supieron conducirse siempre ofrendando la vida con el empleo de la suprema honradez, limpios de toda suerte de deshonestidades y sin meter la mano ni el trabuco en la hacienda ajena.

Así queremos ser nosotros. Esto es lo que siempre propugnó EL PUEBLO.

¿Pueden decir lo mismo nuestros miserables detractores, los herederos espirituales del fantasma Carlos VII y del cura Santa Cruz?

PARA «EL PUEBLO»

Enseñanzas

EL NUEVO LECTOR

¿Se nos permitirá tratar un tema inofensivo? Probemos. Quien atiende celosamente la vida espiritual de España, habrá advertido estos dos hechos: aumento de la cifra de lectores y nueva orientación en la lectura. Es decir: un hecho de cantidad y otro de calidad. No sólo se lee más en la España de 1930 con relación a la España de 1920, sino que se leen otras materias. Aparte el número de los especialistas y selectos, la España que en 1920 leía, leía principalmente libros de fantasía: novelas, versos, cuentos; la España de hoy, sin desdenar estas aportaciones imaginativas, descubre esta realidad: una preferencia por los estudios sociales, políticos, religiosos, filosóficos y una nueva ruta con respecto a las novelas. De los novelistas españoles y franceses ha derivado la preferencia hacia los rusos y alemanes.

Todo ello significa que sobre el área peninsular, la zona espiritual se ha extendido considerablemente y que en ella se aposenta un hombre nuevo. Un hombre con ideales, apetencias, aptitudes y afanes que desconocían las generaciones que inmediatamente le precedieron y que no sólo viven, sino que no han perdido todavía el dominio de todas las actividades nacionales.

A nuevo lector, nueva producción de lectura. Este es el problema sumarisimo y apremiante que se plantea a los autores y editores contemporáneos. Podrá no haber desaparecido el devoto de las narraciones en que, en torno de la libidine, se muevan episodios y personajes; como subsistirá por tiempo quien se entretenga leyendo nuestros folletines de la primera mitad del siglo XIX. Pero existe, superándolo, el estudioso, que en monografías y ensayos, en libros de análisis o de investigación, va colmando sus anhelos e saber. Aparecen estos libros escogidos con la prontitud, la profusión y la austeridad científica que exigen? Posiblemente, no. Posiblemente hay más demanda que oferta; más lectores que se quedan sin leer por no encontrar lo que quisieran leer que lectores selectos que satisfacen plenamente su capacidad de lectura.

Naturalmente, que se quedan colecciones enteras sin vender y que los almacenes de muchas editoriales rebordan papel impreso que nadie comprará. Pero es que, así

como hay productos de la tierra y de la fábrica, cuya adquisición se nos impone porque constituyen artículos de primera necesidad y las tarifas arancelarias prohibitivas nos impiden comprar a mejor precio y en mejor calidad los artículos similares que se producen fuera de España, hay editores que, ausentes del espíritu de nuestro tiempo, se empeñan con contumacia punible, en no moverse de 1920. El pecado de no enterarse les hace sufrir la pena de arruinarse. Tal vez no es suficiente pena, porque el hecho de ejercer una profesión que no se conoce y envilecer con ello la categoría profesional, tiene una sanción expresa en todos los códigos modernos. Y en ella no habrían de estar incurso únicamente los que no tienen título oficial, sino aquellos otros, más peligrosos, que carecen en absoluto de aptitud.

Los «Cuadernos de Cultura», editados en Valencia y dirigidos por Marín Civera, son un testimonio de la aparición del nuevo editor que advierte la jerarquía espiritual del nuevo lector. El nombre le cuadra: cuadernos. Es decir: breve número de páginas, y en ellas, un estudio completo sobre una orientación del pensamiento o de la vida. Uno de los cuadernos se debe a la pluma de Angel Pestaña y en él se aborda el sindicalismo analizando el movimiento obrero; otro de los cuadernos consagra al estudio del liberalismo por la pluma fácil y precisa de Fernando Valera; otro, lo enriquece Mariano Gómez, una de las más altas autoridades en la interpretación de las leyes, con una investigación y definición sobre los distintos sistemas de gobierno.

Alficio Garcetoral rubrica este cuaderno. Alficio Garcetoral pertenece a las nuevas generaciones combatientes. Mozo de pensamiento y acción, escribe y forma en los partidos; reverencia la pluma como un arma y se disciplina en las huestes que han de constituir las futuras instituciones democráticas; ama el rincón de la biblioteca donde discurren las horas con el libro en la mano. Las páginas aludidas no constituyen, escritas por él, la fría disertación de un tratadista, sino el discurso entrañable de un alma selecta, apasionada y convencida.

MARCELINO DOMINGO.

(Prohibida la reproducción.)

NOTAS Y COMENTARIOS

Solidaridad profesional.

El hecho, aunque inverosímil, es cierto. Puede dejar de publicarse un diario, sin que este acontecimiento tenga la más leve repercusión en las páginas de los otros diarios. A ellas se lleva desde una caída sin importancia hasta el suceso más trascendental, pasando por la multitud de noticias que no sirven más que para satisfacer la vanidad de cualquier personaje o aspirante. En cambio hemos visto que cesa la publicación de un diario, que no es una hoja agónica, sino, por el contrario, de lucha y de pasión, y al día siguiente toda una multitud de titulados informadores, de periodistas que van a la caza de la noticia, porque saben que la misión de su oficio es servir «todas», la desconocen o la omiten. Al día siguiente salen los demás diarios como si no hubiera habido una baja entre ellos.

El lector del diario desaparecido, si quiere enterarse por qué no sale su periódico, encontrará en la Prensa restante, caso de recurrir a ella, todas las noticias de la vida de la ciudad, de la vida de otras ciudades españolas, de un mundo, pero ni una sola línea acerca de aquel suceso que le afecta a él y a otros miles de lectores como él. Si acaso quiere satisfacer su curiosidad lo habrá de hacer por medio de la Prensa de Madrid o de Barcelona, donde la suspensión de aquel diario tiene la resonancia debida. Esto desde el punto de vista informativo.

En el aspecto profesional, el silencio unánime en torno de la desaparición temporal y forzosa de un diario, aún tiene más importancia. El silencio equivale a suponer que los demás diarios encuentran lícito el procedimiento de suspender un diario «sine dies» por sus campañas. Suponíamos que esta medida se consideraba a priori de un rigor excesivo, contraria a los intereses de la Prensa en general; pero por lo que hemos visto no es así. La Prensa valenciana ha dado su aquiescencia al procedimiento que no se aplica en ningún país de costumbres liberales. Ya suponemos que lo encuentran aceptable porque no se refiere a ellos, pero es que creen que todos ellos están exentos de tal rigor? Se equivocan. En tiempos de la dictadura se dictó una suspensión contra «Diario de Valencia», a pesar de su simpatía innegable hacia el régimen. Porque unas veces aquella la puede originar una campaña política, otras un deslizo informativo, una apreciación de cualquier género, un olvido en el cumplimiento de los trámites a que se ve sometida la Prensa en circunstancias de las llamadas excepcionales. Admitida la sanción el riesgo es igual para todos y si hoy afecta a un diario de este matiz político, mañana puede perjudicar a otro, incluso de aquellos que por no tener color ni sabor podríamos llamar bobos.

En el caso presente se ha perdido la noción de la solidaridad profesional. Ni una gaceta de las que expresan una condolencia puramente formularia. No hemos podido ver el tópico de «lamentamos el percance del colega», que a pesar de no incluir ninguna defensa, hubiera dado la sensación de compañerismo. No ha sido ésta la norma de EL PUEBLO—véase si no el caso citado—y por esto el hecho es más significativo. Aparte de las tendencias políticas, parecía que los diarios, en cuanto empresas, tenían un interés común cuando se trataba de cosas puramente profesionales. Pero esa creencia se ha desvanecido. O al menos el que se suspenda un periódico no es cosa que preocupe a los demás.

Conocemos la posible objeción. ¡La censura! Muy bien. Esto puede ser un impedimento para comentar el hecho libremente, pero no para registrarlo de algún modo. Y aún siendo esto cierto, quedaría en pie todavía la terrible verdad: que particularmente esa suspensión tampoco les ha interesado.

A. P.

Gobierno civil

Ayer visitó al gobernador interino señor Suárez una numerosa comisión de Alcaldía de Carlet, que representaba a la Acequia del Júcar. Esta tiene en proyecto sustituir el sistema de suministro de aguas, que actualmente se presta por medio de norias, por motores, lo que parece no es del agrado de los regantes. Así al menos lo han demostrado apenas iniciadas las obras necesarias a tal fin.

El señor Suárez les indicó visitaran al capitán general exponiéndole el hecho y, desde luego, se estudiará el asunto procediendo con arreglo a justicia.

También recibió el señor Suárez a varias personas que fueron a cumplimentarle.

Después de un discurso

Bugallal y Cambó

Quiero guardar en este artículo, y siempre, el máximo de respetos personales para don Gabino Bugallal. Me obligan a ello circunstancias especialísimas de todos conocidos, el apellido con que firmo mis modestísimos trabajos periodísticos y el natural afecto hacia la persona con la que se tuvo alguna vez—en tiempos que ya parecen prehistóricos, o, por lo menos, muy remotos—cierto punto de coincidencia ideológica. Motivos todos más que suficientes para extremar la consideración, pero ninguno bastante para silenciar o disimular el comentario público cuando se coge la pluma con el intento de divagar sobre la actualidad política, circunscrita ahora—mientras no se pueda hablar de cosas más interesantes—al discurso últimamente pronunciado, ante unos cuantos amigos, por el flaco del partido conservador.

¿Faltó conservador? ¿De veras que hay alguien que todavía cree en su existencia? Después de siete años de dictadura, durante los cuales los hombres que ahora se llaman conservadores no dieron ninguna señal de vitalidad, ni tuvieron un gesto de ciudadanía, las doctrinas partidistas forzosamente han de aparecer renovadas si aspiran sus hombres representativos a que se les tome en serio y a que se les considere como personajes de carne y hueso y no como si fueran fósiles de una época troglodita y cavernaria. La oratoria de ahora, el concepto, la tesis, la substancia, el tema del discurso, no pueden ser iguales a la propaganda tribunicia que se usaba en 1922. Hay que adaptarse al ambiente, vivir la realidad del momento y, sobre todo, querer entenderse. Si Bugallal hubiera «querido entenderse», seguramente su discurso habría sido otro. No basta con permanecer apegado a una tradición para alardear de fuerza y de pujanza. No es suficiente desenterrar citas y textos del pasado siglo para convencer con ellos a los teorizantes del campo contrario, ni, mucho menos, para intentar anodarlos.

En el discurso del señor conde de Bugallal no hay nada nuevo. Lo mismo se pudo pronunciar el 31 de Diciembre del pasado año que el 31 de Diciembre de 1922 o de 1900. Ni el golpe de Estado del 23, ni las arbitrariedades de la dictadura, ni los movimientos revolucionarios de estos últimos años significan nada para los conservadores. Para ellos sigue siendo intangible la Constitución del 76, aunque esa Constitución haya sido pisoteada y maltrata. Bugallal niega al pueblo el derecho a pedir nada. Los legisladores del 76 legislaron ya para todas las generaciones venideras. Solicitar Cortes Constituyentes en los tiempos actuales es casi un delito de lesa patria. Así opina, por lo visto,

el grullo cavernícola que aplaudió la rancia oratoria del improvisado jefe conservador.

...Pero no todo han de ser censuras en mi comentario. El señor Bugallal tuvo un momento feliz, acertado, justo en su peroración, que fue cuando se refirió a Cambó. Yo considero a Cambó, políticamente, como uno de los hombres más nefastos que ha conocido la historia de España en sus últimos cincuenta años. Tiene razón Bugallal al afirmar que el único que ha dado acritud al problema regionalista es el propio Cambó, que ahora, traicionando sus antiguos sentimientos y propagandas, habla de concordias más o menos difíciles, por tardías, de llevar a la práctica. El que infiltró en Cataluña el virus catalanista hasta lograr emponzoñar el ambiente fue don Francisco Cambó. Sus «realidades» de entonces necesitaban la explotación del regionalismo para encumbrarse. Ahora su misma política de «realidades»—de realidades y de conveniencias—le aconseja otro camino distinto y se le ocurre, ¡a él!, buscar una fórmula de concordia.

He tenido ocasión recientemente de pasar en Cataluña una corta temporada y de vivir en contacto estrechísimo con los elementos políticos considerados acaso, en punto a catalanismo, como los más extremistas y disolventes. He intimado cordialmente con los hombres más representativos de Acción Catalana, de Acción Republicana, del Partido Republicano Catalán y de Estado Catalán. Después de oírles hablar no cabe otra cosa sino sentirse sinceramente catalanista y abominar de Cambó. No hay en ellos ninguna clase de sentimiento separatista radical y están dispuestos a pactar con un régimen comprensivo y liberal. Lo que hace falta es querer escucharlos, comprenderlos y no seguir agravianándolos. Es preciso un hombre gubernamental que se patee con absoluta buena fe el problema. ¿Cuál puede ser? Yo creo que cualquiera menos Cambó.

...España sigue su marcha sin volver la vista atrás. Es inútil que Bugallal y Cambó, cada uno desde un campo ideológico bien distinto intenten detener el ritmo acelerado y progresivo de los acontecimientos. Hay un ansia evidente de renovación espiritual. El país no puede escuchar las voces de los que siguen hablando como hace treinta años o de los que traicionaron un sentimiento que para ellos debió ser siempre respetable y sagrado.

RAFAEL SANCHEZ-GUERRA.
Madrid, Enero 1931.

Revisado por la
censura

El Café Restaurant LA DEMOCRACIA

Alfredo Calderón, 8

Saluda a los lectores de
EL PUEBLO, al reaparecer éste nuevamente

Ferrer Peset S. A.

Y LA COMPANIA NAVIERA
SOTA Y AZNAR

Felicitan a sus clientes y les
desean un feliz y próspero
Año Nuevo

BANCO HISPANO AMERICANO

Central: MADRID, P. Canalejas, número 1

Sucursales urbanas: Duque de Alba, 15; Alcalá, 76; Glorieta de Ruiz Jiménez, 1, y Fuencarral, 82

Albacete. — Alcalá la Real. — Alcañiz. — Alcira. — Alcoy. — Algeciras. — Algemesi. — Alicante. — Almedralejo. — Almería. — Antequera. — Aranda de Duero. — Arcos de la Frontera. — Arucas. — Avila. — Azuaga. — Badajoz. — Barbastro. — Barcelona. — Béjar. — Bilbao. — Burgos. — Cabra. — Cáceres. — Cádiz. — Calahorra. — Calamocha. — Calatayud. — Carmona. — Cartagena. — Caspe. — Castellón de la P. — Cazalla de la Sierra. — Ceuta. — Ciudad Real. — Córdoba. — Coria. — Cortegana. — Cuenca. — Cullera. — Don Benito. — Ecija. — Ejea de los C. — El Ferrol. — Elda. — Estella. — Figueras. — Gandia. — Girona. — Granada. — Guadalajara. — Guadix. — Haro. — Huelva. — Huesca. — Jaca. — Jaén. — Játiva. — Jerez de la F. — Jumilla. — La Coruña. — La Palma del C. — Las Palmas. — Linares. — Logroño. — Loja. — Lora del Rio. — Lorca. — Lugo. — Mahón. — Málaga. — Manzanares. — Martos. — Medina del Campo. — Medina del Rioseco. — Mérida. — Monforte. — Montilla. — Morón de la F. — Motril. — Mula. — Murcia. — Olot. — Onteniente. — Orense. — Osuna. — Palma de Mallorca. — Pamplona. — Plasencia. — Pontevedra. — Pozoblanco. — Puerto Santa María. — Reinosa. — Ronda. — Sabadell. — Salamanca. — Sanlúcar de B. — Sta. Cruz de la P. — Sta. Cruz de T. — Santander. — Santago. — Segovia. — Sevilla. — Soria. — Talavera. — Talavera de la R. — Tarancón. — Tarrasa. — Teruel. — Toledo. — Tomelloso. — Torrelavega. — Tudela. — Tuy. — Ubeda. — Utrera. — Valdepeñas. — Valencia. — Valverde del C. — Valladolid. — Vélez Málaga. — Vigo. — Villafranca del Pi. — Villagarcía de A. — Villarreal. — Villena. — Victoria. — Vivero. — Zafra. — Zaragoza.

BANCO FEDERADO:

BANCO DE SAN SEBASTIAN

Central: SAN SEBASTIAN, 15 Sucursales

BANCOS CONCERTADOS:

BANCO HERRERO

Central: OVIEDO — Sucursales

BANCO DE GIJON

Central: GIJON — Sucursales, AVILES

Aviso al público:

Las mejores habitaciones — Pensión Aragonés — Plaza de la Bocha, número 3 Teléfono 19.701. (Antes la Bola de Oro). Valencia.

URODONAL

eliminador de la gota
se expende en frascos
de triple cabida
para una cura completa

PARA «EL PUEBLO»

El Centenario del Libertador

El día 17 hizo un siglo que murió. Murió en la finca La Soledad, del hacendado español don Joaquín de Mier, el 17 de Diciembre de 1830, a la una de la tarde, tísico de cuerpo y de alma. El báculo Koc en los pulmones, el duende microscópico de la duda de su propio valer o del de su obra en el alma. «He arado—decía—en el mar». Y escribía: «No hay buena fe en Colombia, ni entre los hombres ni entre las naciones. Los tratados, son papeles; las constituciones, libros; las elecciones, combates; la libertad, anarquía, y la vida un tormento».

Del tormento de vivir libertó la muerte al Libertador a los 47 años. Murió joven como Larra, Espronceda, Musset, Heine, Bécquer, tísico cual Margarita Gautier, deshecha su gran Colombia, del mismo modo que se deshecho el imperio de Napoleón. Lástima da que no hubiese muerto Bolívar todavía más joven, tífico y iluminado, como aureolado, por el sol de Ayacucho. Así no hubiera sentido en el alma el asesinato de Sucre ni hubiese presenciado la guerra del Perú contra Colombia y las rebeliones de Páez y Santander ni hubiese estado a punto de ser asesinado en su casa palacio dos años antes de que le mataran los microbios de la tuberculosis.

¿Aró en el mar? A los cien años no sorprenderá, ¡ay!, que metamos la frase del genio romántico entre signos de interrogación.

Son independientes de España, mas no libres los pueblos que Bolívar rescató del hijo de aquella María Luisa adúltera que conoció en Madrid y en la casa del caraqueño Mallo, amante de la reina y víctima de Godoy. ¡Lástima que esté derribada la casa, alido del adulterio amor, porque hubiese sido magnífico lugar para la colocación de otra placa conmemorativa del Centenario! La madre España no lo es tampoco, víctima, cual sus hijas, de caudillos, dictadores y tiranuelos.

Estudiantes de la Universidad de Caracas, la ciudad natal de Bolívar, firman un Manifiesto en el cual enumeran las víctimas del llamado por sus aduladores y detractores e injuriadores del Libertador, segundo Bolívar.

La lista es, por lo larga y trágica, una pesadilla espantosa. Hay personas enloquecidas por los tormentos y la prolongada prisión que llega para un don Fernando Márquez a pasar de veinte años. La lista de presos en la Rotonda de Caracas, en el castillo Libertador del Puerto Cabello, en la cárcel de Calabozo y en el presidio de la carretera del Sur es profusa en nombres y pintoresca por los colores diversos, causa de las distintas profesiones y clases sociales de los presos: escritores, estudiantes, militares, obreros, ingenieros, arquitectos, profesores, médicos, jornaleros, hacendados, comerciantes. El Manifiesto, que viene a ser lo más digno y representante de la Centenario, lo firman cinco estudiantes caraqueños que piden al continente americano en los dos últimos párrafos de su proclama lo que desearían divulgar para gloria de las ideas libertadoras y maldición de los tiranos: «Es la hora oportuna de que el continente diga su palabra ante la tragedia de ese pueblo que habitó a la América y al mundo y fijó rumbos por la voz de su Libertador».

Esa palabra será el mejor y más justo homenaje a Simón Bolívar en el Centenario de su muerte».

En España, solar de la raza boliviana, se conmemora el Centenario con funerales para sacar del Purgatorio el alma de Simón Bolívar, con la colocación de ladrillos, azulejos o placas metálicas en la parroquia de San José, que no es donde se casó con la madrileña Teresa del Toro, muerta a poco de casada y en la casa solariega de los Bolívar en el señorío de Vizcaya. Habrá también una ofrenda de flores a la tumba del general realista Morillo, cuerpo opaco que aparece brillante al reflejar los rayos del sol, que un astro con luz propia aunque con dos grandes manchas (la guerra sin cuartel y el gobierno dictatorial trillero) fue Simón Bolívar.

PATRONOS

Solicita vuestro personal en la antigua y acreditada Agencia de colocaciones LA UNIVERSAL, donde encontraréis buenos elementos obreros para toda clase de ocupaciones

COLON, 36, bajo — Teléfono 12.051

La Academia de Chófers Hueso

Saluda a sus clientes y amigos y a la vez les ofrece su nueva agencia de negocios «España», para tramitación de documentos automovilistas.

Calle Almirante Cadarso, 20

VALENCIA

Teléfono 15.100

Los estudiantes hispanoamericanos y los de la Federación Universitaria Escolar (F. U. E.) ponen algo serio de las fiestas del Centenario. La juventud escolar que en la nueva y en la vieja España, en América y en Europa, defiende valerosa la libertad de hombres y de pueblos es la única digna de conmemorar el Centenario de Simón Bolívar.

No se inaugurará en la plaza de Salamanca, en el barrio madrileño denominado con el apellido de su fundador, el monumento cuya primera piedra puso el anterior dictador general Primo de Rivera. Se dejará—digo yo—perdida la ocasión para el Centenario que viene.

El grupo escultórico es obra del señor Marín y visto en la «maqueta» me ha parecido hermoso, digno del héroe; pero no se emplazará porque Bolívar odió a España, luchó contra ella y fue masón si bien arrepentido cuando estuvo harto de carne; aún no es recuerdo grato, personalidad bienquista como la del general Machado, cuya estatua labrada por Mariano Benlliure se va a incrustar en un monumento a la República de Cuba, ya emplazado y casi terminado en el Retiro, donde también hay una placa monumental dedicada a Trigueros.

No tiene tamaño suerte Simón Bolívar y gracias a que sobre la primera piedra no se levanta un monumento a Vicente Gómez, que todo podía ser.

A falta del de piedra y bronce tenemos—magnífica ofrenda—un libro: «Bolívar el Libertador», se titula, acaba de salir y es su autor José María Salaverría, bonísimo escritor y muy conocedor de la América libertada por la que ha viajado y en la que ha vivido.

El libro de Salaverría forma parte de la colección titulada «Vidas españolas del siglo XIX», título que ahora ha sido echado a perder redactándolo de este modo para incluir en la serie la vida española de Simón Bolívar: «Vidas españolas e hispanoamericanas del siglo XIX». (Lo que subrayo es lo añadido.)

Con esa torpe adición se procede con Simón Bolívar casi, casi de la misma manera que el Gobierno Matos-Berenguer ha procedido con el hispanoamericano don César Falcón.

El señor Salaverría ha compuesto una biografía sesuda, fría, serena, razonada, documentada, bellísima, a veces, nunca amable para el biografiado.

No miente el señor Salaverría, incapaz de mentir a sabiendas, no inventa hechos poco o nada plausibles, tampoco oculta lo bueno, lo magnífico, lo heroico, es siempre veraz y procura ser imparcial siempre, mas no puede disimular su falta de amor al que sinnúmero de veces proclama genio. Se me antoja el libro de Salaverría el alegato del diablo en los expedientes de canonización. Y no es que niegue virtudes y altas cualidades al héroe ni que intencionadamente ponga muy de relieve su conducta para con Miranda, sus crueldades, su antifederalismo, su repulsión hacia la democracia, la consagración de Colombia a la iglesia católica, el fusilamiento de Piat, la guerra a muerte, el pasaporte de Montevideo concedido en recompensa del servicio que ha prestado al rey con la prisión de Miranda... No, ni en esto ni en el paralelo del noble e ilustrado Bolívar con el inepto y de baja extracción Bore, demonio de los Llanos, que inspira al Libertador la orden al comandante de la Guaira, mandándole pase por las armas «a todos los españoles presos en esas bóvedas y en el hospital», orden bárbara cumplida por el mulato Arismendi, no, ni aun en este recuerdo vemos perfidia; lo que hay son dos prejuicios y una profunda, subconsciente antipatía que no logra disimular el biógrafo por mucho que lo intenta.

Los prejuicios son dos: primero: España gobernó América sabia, paternalmente y no la hubiera perdido de haber contado Morillo con el ejército de la isla. Segundo: las ideas del siglo XVIII (Enciclopedia, Contrato Social, Espíritu de las Leyes, Diccionario Filosófico) son incompatibles con el

buen gobierno de los pueblos y hubiese de abandonarlas Bolívar así que se percató de que los sumos a la iglesia y a los virreyes caían en el caudillaje o en la anarquía.

Erróneos para mí son esos juicios que antes de estudiar a Bolívar tenía ya en la mente el señor Salaverría. Sublevarse por libertar a España en vez de evitar, en vano, que de España se libertara América, me parece bonísima acción y pongo a Riego siete codos más alto que a Morillo, el héroe de la batalla de las Platerías.

Por no ser federal ni democrata, por empequeñecer la grandeza de sus ideales con una república coronada, a la inglesa, y por sustituir la espada del Libertador con el mandoble o el chafarote del dictador, desmoronó Bolívar su gran Colombia y aró en el mar.

Washington y Franklin siguieron fieles a los grandes ideales del siglo XVIII y por esto (sin negar la influencia de las razas de color y de la tradición para también del absolutismo teocrático español) los Estados Unidos de Norteamérica son y no es la gran Colombia.

¡Gloria! ¡Gloria! canta el biógrafo refiriéndose a su héroe y con esas exaltadas palabras pone fin a su libro. Parece que destruyo mi aserto. No es así: Observad que el repicoteo a gloria resuena como potestad, a la comunicación del venezolano Juan A. Gómez dando noticia de la muerte de Bolívar al que

llama genio del mal, la tea de la discordia y otras lindexas.

Es sensible esta fundamental antipatía porque en el libro hay páginas bellas: el paralelo entre San Martín y Bolívar, la comparación de éste con César, la descripción de Caracas cuando nació Bolívar, y, sobre todo, el retrato del famoso Simón Rodríguez o Samuel Robinson el maestro de Bolívar y su compañero de andanzas cuando atravesaron los Alpes para presenciar en Milán la coronación de Napoleón.

Lo que éste dijo en 1804 Bolívar, decimos de Bolívar en el Centenario de su muerte: «Yo le adoraba como el héroe de la República, como la brillante estrella de la gloria, el genio de la libertad. En el pasado yo no conocía nada que se igualase ni prometía el porvenir producir su semejante. Se hizo un tirano hipócrita, oprobio de la libertad y obstáculo al progreso de la civilización».

Tanto admiramos esas frases del Libertador que sobre mármol las escribíamos en letra de oro en una de las caras del monumento que Madrid debe a Simón Bolívar.

ROBERTO CASTROVÍDO.

Todo la correspondencia a EL PUEBLO, debe dirigirse al APARTADO DE CORREOS, NÚMERO 424

Teatros

PRINCIPAL

Compañía de comedia de Carmen Díez

Debuta esta noche, a las 8.15, con el estreno del sainete en cuatro estampas, original de Luis de Vargas, «La de los clavetes cobles».

Lista de la compañía. Director: Ricardo Simó Raso. Actrices: Monserrat Blanch, Eulalia Blanch, Palmira Guerra, Margarita Larrea, Carmencita León, María Montilla, Matilde Muñoz San Pedro, Rafaela Satorre, Conchita Soto y Rosario Toscano.

Actores: Rafael Bardem, Cefirino Barralón, Luis Camarero, Ricardo Canales, Fernando Cortés, Manuel Díaz, Manuel Martín Galiano, Miguel Pozanco y Vicente Soler.

Apuntadores: José y Ricardo Levigallada.

Maquinista: Pedro Calatavud. Gerente: Demetrio Alfonso Carrillo.

ESI.AVA

Despedida y debut

Tras una brillantísima actuación, terminó su campaña artística en este teatro la compañía que acunilla la inimitable actriz Rosarito Pino y el veterano Emilio Thuillier,

y en la que han destacado valores tan señalados como Mercedes Prendes, que ha conseguido triunfos tan formidables como las interpretaciones de «Marquillita Tremor» y singularmente su personaje de «Las vacaciones de Víctor», sin olvidar todo el desfile de figuras que acertó a encarnar insuperablemente y que en su tiempo elogiáramos.

Párrafo aparte merece la hermosa Carmen Prendes, cuya labor fue digna igualmente de estima con Salvador Sala Caro y demás elementos de tan notable formación.

En su despedida, unimos, una vez más, nuestro aplauso a los muchos que llevan conseguidos, deseándoles perduren en su tour-né los éxitos en nuestra ciudad alcanzados.

A la despedida siguió anoche la presentación con «Mimi Valdes» de la compañía de nuestra palasana Amparito Martí y Paco Pierrá, a quienes tanto y tan justificadamente se quiere en Valencia.

El teatro se hallaba con una entrada de las de categoría, viéndose en el público la satisfacción por tener frente a él a sus artistas favoritos, y así sonaban las ovaciones que se prodigaron desde la primera salida de los artistas hasta caer el telón al finalizar la obra.

Noche de efusividad y de recuerdos remozados. Actuación magna de toda la compañía. Más guapa Amparito Martí que antes. Un tanto más serio (¡que ya es decir!), Paco Pierrá, pero siempre decididor y simpático...

No hallamos modo de resumir más exactamente la función inaugural de temporada, sino diciendo que fue el primero de la larga serie de éxitos artísticos y económicos que se avencinan, justo tributo de la admiración de nuestro público a esa pareja de comediantes para quienes no pasa el tiempo y que por camino firme va llegando, a fuerza de constancia, de voluntad y de temperamento artístico, a la cima de la gloria a que les hace acreedores sus muchos merecimientos.

Consiguieron, pues, el primer triunfo con nuestra más cordial efusividad y cariño.—V. LL. P.

Un rasgo simpático

Un lector que no ha dejado un solo día de adquirir EL PUEBLO

Escasas serían las planas de EL PUEBLO si quisiéramos brindar a nuestros lectores las muestras de afecto generoso y sincero que en estas semanas de impuesto silencio hemos recibido.

Cuesta arriba, ha venido a nosotros la prueba anónima y sincera de los que sienten el ideal para endulzarnos el albor de la adversidad y confortarnos en la lucha.

«¡Sólo leeré EL PUEBLO!—nos decía tanto el amigo como el inopinado desconocido, que nos inquiría detalles sobre las gestiones rehabilitadoras de su actividad.

«¡No tiene diaris!—afirmaba resueltamente humildes, pero fervorosos viejos y muchachotes, que cotidianamente como de ordinario, venían de madrugada a las puertas de los talleres y que esperaban varias horas la llegada de la Prensa de Madrid, por no querer vender otro diario local que el suyo, EL PUEBLO, que venden desde su fundación o vendieron sus padres mientras vivieron.

Y estos arranques espontáneos, voces que se repitían con mayor constancia y con creciente y subido entusiasmo, suplía el teclear de las linotipes, y el trepidar de la fecunda rotapiana, enmudecidas a forcioli; sobre todo aleteaba el espíritu triunfador de EL PUEBLO.

encarnación viva de Blasco Ibáñez, que arrastraba tras de sí el alma de la ciudad, forjada en sus columnas y mantenida en alto a costa de luchas y dolores.

Pero, sobre todo, hemos de destacar la nota más aguda de esta viva exaltación de EL PUEBLO.

El primer día de la suspensión, cuando el pesimismo propio del caso nublaba el ánimo de los más allegados, un correfielgo, de buen aspecto, avanzado en edad y

de ademán resuelto, se acercó a la ventanilla que regenta nuestro camarada Eustasio Juan Vidal y pidió:

—Deme EL PUEBLO.

—¡Si no ha salido, está suspendido gubernativamente!—dijo Eustasio «siempre en la brecha».

—No importa—repuso nuestro buen hombre—. Ahí tendrán ejemplares de otros días, yo no puedo dejar de leer EL PUEBLO, que hace treinta años leo día por día, ahí van los diez céntimos...

Recogió la moneda Vidal y al azar de la casilla de atrasados puso en las manos de aquel lector desconocido un ejemplar de pasada edición.

Y así, durante los veintisiete días que EL PUEBLO no pudo salir a la calle, el lector desconocido acudió a su casa, a la Redacción de EL PUEBLO, a llevarse su periódico, que no se acababa en una suspensión, porque, según nos dijo ya en los últimos días de silencio:

—Aún me queda la colección de EL PUEBLO, que me sobra para mientras viva, y mi sentimiento es que no podré leerla de nuevo.

Efectivamente, ¿qué son veintisiete días de suspensión para el nombre de don Vicente Blasco Ibáñez y treinta y seis años de gloriosa y valenciana tradición republicana que tremolaban triunfalmente en la cabecera titular de EL PUEBLO?...

D. Vicente Tamarit Portolés

Ayer mañana falleció en nuestra ciudad don Vicente Tamarit Portolés, conocido y reputado industrial, que gozaba de general estimación no sólo entre los profesionales, sino por los numerosos amigos que sabían de sus aires de inteligencia y hombría de bien.

El señor Tamarit Portolés ha cultivado durante muchos años un ramo de la industria en metales, que sus hijos, nuestros buenos amigos Vicente, Rafael y Federico al ampliarla, merced a estudios y esfuerzos propios del hombre moderno, supieron convertir en especialidad dedicada a la ciencia médica, como asimismo al arte decorativo, consiguiendo de esta suerte que el crédito y el renombre de la Casa Tamarit se espaciera por toda España.

Si otras cualidades dignas de encomio y respeto no poseyera el finado, ésta del mejoramiento de una industria que enaltece a Valencia bastaría a hacer lamentable la desaparición de este honorable jefe de familia, a la que amaba con ternuras inefables.

Acompañamos en su hondo dolor a la virtuosa viuda doña Luisa Molina Tomás, a sus hijos don Vicente, don Rafael, don Federico, doña Amparo y don Luis, hijos políticos, nietos y demás deudos. Reciban con tan triste motivo nuestro pésame más sincero.

La conducción del cadáver de don Vicente Tamarit Portolés se verificará hoy, a las once de la mañana, desde la casa mortuoria, calle del Hospital, 3 y 5, hasta la plaza de San Agustín, donde se despedirá el duelo.

PAN Y PASTAS
Gluten Tuset


Para CONVALESCIENTES y enfermos de DIABETES

Recomendado por los señores médicos.

Al por mayor: Avenida A. Beltrán, núm. 137.—Depósito: Don Juan de Villarrasa, 1.—Venta: En los ultramarinos Marcel Cebrián, Pascual y Genis, 10.—S. Raga, Mar, 13.—Juan Pérez, Avenida Puerto, 372.—F. Gascó, San Vicente, 20.—J. Sánchez, Santa Catalina, 7.—F. Sánchez, Salvador—F. González, Sombrovería, 1.—Enrique Serrano, Doctor Moliner, 2.—Ramón Izquierdo, Almirante Cadarso.—Manuel Izquierdo, Alcoy, 6.—Milagro Benavent, Mercado (Cabañal).

EL PUEBLO en Gandía

Se vende en la Fraternidad Republicana, Paseo de las Germanías, 10.



BANCO DE VALENCIA

Capital autorizado: 50.000.000 de pesetas

Capital suscrito: 20.500.000 de pesetas

Dirección telegráfica y telefónica: VALCASANTE

Filial: BANCO DE CASTELLÓN, Castellón

SUCURSALES Y AGENCIAS: Alberique, Alborácer, Aleira, Al cora, Alcadía de Carlet, Algemesi, Alginet, Benaguacil, Benifayó, Benisa, Buñol, Burriana, Calles a de Ensarriá, Cargacenta, Cullera, Chelva, Denia, Gandia, Játiva, Liria, Lucena del Cid, Manuel, Masamagrell, Moncada, Nules, Oliva, Onda, Onteniente, Pedreguer, Pego, Puebla Larga, Puzol, Requena, Sagunto, Sollana, Sueca, Tabernes de Valldigna, Turis, Utiel, Vall de Uxó, Villafra de del Cid y Villarreal

En instalación: Morella, San Mateo y Villanueva de Castellón

Caja de Ahorros al 4 por 100 de interés anual

CAMBIO - BANCA - BOLSA

Alfredo Calderón, 11

VALENCIA

Teléfono núm. 14.420 - Apartado núm. 5

Ayuntamiento de Madrid

Romaní y Miquel

Agentes de Aduanas, Consignatarios, Comerciantes, Importadores y exportadores

FELICITAN A SUS CLIENTES Y AMIGOS EN EL AÑO NUEVO

Muelle, 15

Grao-Valencia

Una revisión apremiante

Nuestro sistema de legislación social está considerado como uno de los más adelantados. En poco tiempo hemos llegado allí donde la teoría consideraba un estado admirable de organización. Pero ya se ve que el contacto con la realidad, es siempre peligroso a la construcción teórica. Algo así como la colisión de la imaginación con la realidad, en el episodio de Don Quijote y los molinos. Mr. Thomas, que leyó nuestro Código del Trabajo y que es la figura más relevante de las instituciones internacionales de Sociología, se admiró mucho. Faltó a Mr. Thomas una apreciación detenida y personal del procedimiento, el caso concreto y la seriedad arbitral.

Yo ignoro si el mundo obrero está satisfecho de la organización paritaria. Pero sí puedo afirmar que el mundo patronal ha reído ante el ministro su protesta y ha llevado ante el Consejo de las Corporaciones recursos en los que se acumula el quebrantamiento de forma y el de ley. Por todas partes resplandecía la arbitrariedad y no es de presumir que los obreros estén interesados en mantener una organización que sirve a las relaciones jurídicas profesionales como motivo de protesta de una de las partes contratantes. Lejos de imponer el orden extrajudicial, instiga el desorden, porque nada excita tanto a burlar la ley como es la contumacia arbitrariedad del Comité constituido en funciones juzgadoras.

Un artículo no puede ser campo apropiado para la casuística. Los lectores bien informados saben que lejos de descubrir estas columnas sensacionales misterios, no es más que una voz que se incorpora al coro de los que solicitan la revisión del procedimiento, otorgando a ambas partes indispensables garantías para el cumplimiento de los contratos y lo que es más trascendental: la ejecución de la sentencia arbitral.

Sustraer a la competencia de los tribunales de Derecho la observancia en el cumplimiento de los contratos del Trabajo para entregarla a tribunales arbitrales formados por representantes profesionales de ambas partes, no puede ser un motivo de protesta; establecerse el contrato colectivo del Trabajo por estos organismos, sin acudir a la violencia de la huelga o al cierre patronal, es un motivo de felicitación. Pero las deficiencias en el funcionamiento de estas instituciones si es causa bastante para solicitar su revisión.

Concretamente: es indispensable modificar el sistema, oneroso para la parte patronal, de que sea ella la que soporte los cuantiosos gastos de sostenimiento e instalación del Comité. Si el legislador cree injusto imponer un tributo a los obreros, asuma el Estado la carga de los más pobres como mejor crea conveniente. Pero aún hay algo más importante: el nombramiento del presidente y secretario del Comité son de la libre designación ministerial. La dotación de estos cargos, espléndida. No es de sorprender que por su conquista se desarrollara una verdadera batalla entre los candidatos, y han ocurrido los hechos más pintorescos y dolorosos: si las fuerzas en lucha eran iguales se fraccionaba una profesión en tantas partes como fuera preciso para calmar los apremios del candoroso apolitismo. En una ciudad del Sur, se creó un Comité de peluqueros; se entabló la contienda por la presidencia; era imposible

eliminar a uno de los candidatos y quedó resuelta satisfactoriamente para las partes creando el Comité de peluqueros de señoras. No es un cuento gracioso, es un hecho que parece una historieta, la cual sin duda no provoca la sonrisa de los peluqueros patronales.

Y es, precisamente, en estos nombramientos, en donde radican las arbitrariedades denunciadas al ministerio. Sin caracteres de permanencia en el cargo, la presidencia, en muchos casos, ha extendido su benevolencia con una de las partes; la menos rica, hasta límites que la hacen poco soportable; sospechando que las protestas de los buenos burgueses son de tal modo escrupulosas y formalistas, que en un país donde el orden público no se altera más que con gritos en las calles, sin que se extienda este concepto a otras formas más elevadas, no hay el temor de que toda la nación ponga los ojos en la represión de hechos y supresión de causas de perturbación social.

El incumplimiento de las sentencias arbitrales ha sido también objeto de denuncias, y estos hechos nos llevan, desgraciadamente, a conclusiones que no deseamos aceptar: el Derecho ha de ser dotado de fuerza coactiva para imponerse. La revisión que fuere hecha no podrá prescindir del examen de estos hechos para establecer si la sanción, no la buena voluntad, han de decidir el cumplimiento de la norma de los tribunales arbitrales del Trabajo.

J. LOZANO CASTRESOY.

(Prohibida la reproducción.)

CRONICA

El paraguas rojo

He visto a una viejecita con un gran paraguas, un extravagante paraguas rojo. Con sus ropas negras, la cara muy blanca, muy triste, caminando entre la lluvia, pequeña, insignificante bajo su enorme paraguas rojo parecía escapada de un cuento, un melancólico cuento lleno de frío de Cristian Andersen.

Llovía sobre la ciudad iluminada. Yo me dirigía a mi casa doblada ya la media noche. Las calles de mi barrio tenían no sé qué extraña nublada mojada por la lluvia; tan largas y vacías las brillantes perspectivas, grises las fachadas, las fachadas herméticas, sin luces en los balcones, cerrados los portales, la música del agua en alguna canal reventada, los charcos con brillos de plata. Creía yo caminar por una ciudad muerta, pero en donde todavía latían los relojes.

No sé el instante, tampoco sé de dónde surgió la viejecita del paraguas rojo. Cuando alcé los ojos de los maravillosos espejismos que las luces ponían en los charcos de la calzada, ella caminaba delante de mí, sobre la acera, la acera larga, estrecha, que no acababa nunca, arriada a las paredes, rozándose con las varillas de su paraguas.

Desconcertante encuentro el mío!

Esta viejecita a la luz del sol, no llamaría mi atención. Pero de noche, aparecida inesperadamente entre la lluvia, era algo profundamente impresionante. Además, su paraguas, aquel enorme paraguas rojo...

He tenido miedo, un miedo pueril, miedo de niño que se siente

sofo, perdido en un cuarto sin luz. Miedo, porque creí ver en la viejecita del paraguas rojo la Muerte que pasaba por el callejón desierto, la Muerte que se cogería de mi brazo para decirme: —¡Vamos! ¡Esperé mucho tiempo!

¡Oh, qué espanto!

Miedo. Tengo miedo de morir. De no poder abrir mis libros. De que mi tintero poco a poco vaya secándose. Miedo de no ver, de tener para siempre los ojos cerrados.

Abandoné la acera, crucé por su lado muy deprisa, sin rozarla.

Cuando abrí la puerta de mi estancia el lavín temblaba entre mis dedos.

Luego, tendido en la cama, he meditado largamente, profundamente sobre este encuentro.

¡Miedo!

Más tarde inquietud.

Miedo.

Inquietud.

Dos valores que tienen un peso formidable en la vida del hombre.

Los hombres que volvemos la cabeza desconcertados cuando en el silencio de la noche una puerta se cierra sola, cuando cruje un mueble, cuando alguien parece mirarnos desde muy lejos.

¿De dónde venía? ¿A dónde iba la viejecita de la cara blanca y triste con su paraguas rojo?

Es un misterio que me perseguirá muchos años, un misterio que borró la lluvia con las huellas de sus pisadas.

El paraguas rojo.

La viejecita de las ropas negras. Dos historias de interés, de emoción. Historias que no conoceré nunca, que las disolvió la lluvia de una noche de Octubre en que tuve miedo, un miedo espantoso de volver la cabeza hacia atrás.

MANUEL ALCARAZ CORTES.

(Prohibida la reproducción.)

Diputación

Se encuentra enfermo, aunque afortunadamente no de cuidado, el presidente de la Diputación señor Serrano, quien se ha visto obligado a guardar cama.

Ha quedado constituido el tribunal que ha de formar el programa para oposiciones a la plaza vacante de oftalmología del Hospital, afecta al servicio médico de la Diputación provincial.

Forman éste los doctores catedráticos don Enrique López, don Miguel López Romeu, don Mariano Soria, catedrático en Barcelona, don Pedro Tamarit y don Joaquín Moltó.

Graduación de la vista

Llamamos la atención de nuestros lectores para que aprovechen de nuevo la estancia en ésta de Mr. YVO, afamado especialista de la vista, del Instituto Oftálmico de París y del Instituto Oftálmico H. A. de MADRID, quien en su consulta del PALACE HOTEL, de once a una y de tres a seis, gradúa GRATUITAMENTE la vista a sus clientes y les proporciona al propio tiempo, a PRECIOS ECONÓMICOS, los célebres cristales de la Anglo American Opticians, Compañía, contra los «Rayos Ultravioleta». Cristales especiales para ver de cerca y lejos con el mismo lente. Mr. YVO estará en ésta, y en el PALACE HOTEL, hasta el viernes 9 de Enero por la noche.

ADVERTENCIA.—Hoy viernes último día.



TELEFONO

30.727

Pascual Marín Sala

Fuel-Oil y Gas-Oil para motores y hornos

LUBRIFICANTES Y GRASAS

Motores marinos y terrestres TUXHAM

Avenida del Puerto, 253

Gracia-Valencia

España rural

- El sentido político -

El caciquismo no ha desaparecido. No. No es fácil mudar el régimen de vida del agro español. Se podrá cambiar de régimen político, incluso de sistema; podrá desaparecer la política turnante y viciosa para reemplazarla la dictadura, y la dictadura darle paso a la soñada República, y dentro de la República, como dentro de la monarquía, persistirá el fenómeno racial, la tradición social del oligarca.

No se hagan ilusiones los gobernantes de hoy ni los que les sucedan. España es cuna de caciques, es cuna nutrida de oligarcas. Esos mismos caciques de todo el país son los que se engañan y desorientan a toda noble intención gobernadora, esos tumbantes de la picaresca nacional son los que dividen y rompen la estructura de los partidos y restan valor a las ideologías. Esos caciques son los que hicieron la política del vino y del garrote, y mañana harán la política de la votación, de la elección amañada o de lo que se establezca como modo de reintegrarnos a una norma de vida política.

El saneamiento de España está en permitir que las masas agrarias se formen, obligatoria e inexorablemente, para defenderse del cazurro hábil, que presta, que gobierna y que predomina en los pueblos, que adula y miente en las ciudades. El saneamiento de la vida nacional está en cambiar lo accidental de la vida del país, que es rompiendo la forma actual en que se hace la política rural, quitando del ambiente de dominio a los caciques de pueblo, ayer liberales de nombre, hoy de la Unión Patriótica, mañana republicanos de la República. Esa multitud de sinvergüenzas que cubren la representación del país agrícola, además de que impide el progreso local de las poblaciones pequeñas, siempre sostienen el valor de la vida municipal, y debilitan el concepto de todos los problemas, engañan a todos los políticos y ante todo desmoralizan a un pueblo que nunca se acostumbraba a formar su sentido de ciudadanía.

Ante la tumba y ante el monumento de Costa diremos francamente que nos avergüenza la falta de preparación de los hombres y de las asociaciones agrícolas para vivir una vida europea, de raciocinio, de progreso. Sigue la población rural lo mismo que en los días tristes en que ese vidente condenaba y lanzaba oraciones llenas de bondad y de protesta contra el cacique. El cacique existe, rie y se esconde, claudica, se arrastra y se transforma para no dejar de ser cacique nunca.

Mientras la cultura y la educación civil no levante la mentalidad en la gente agrícola, no lo logrará ningún gobierno. Mientras las reformas sociales no hagan la vida rural más posible y más higiénica, reintegrando a los municipios aquellos bienes que detentan sus «excepcionales» compradores; mientras las escuelas sean peor que los bares y los centros de recreo, no se puede esperar que Juan tire sus lanas y se presente limpio. En todas las poblaciones agrícolas reina la hostilidad natural de las tinieblas, se hace la guerra a todo lo nuevo, se ama sobre todo a la rutina. En todos los pueblos hay caciques porque la multitud pueblerina los necesita, los hace y proclama. La multitud pueblerina quiere que haya un señor siempre que aparentemente haga de consejero y de cerebro colectivo, un señor que ejerza las funciones de autoridad, que escriba y firme los documentos en los que se hace la historia local, en una palabra, que los munde y los pele. Si ese señor es blanco, todos blancos; si negro, todos negros. Dan la sensación de grandes manadas de bueyes que caminan hacia un punto desconocido, siempre mansos, siempre boyantes.

¿Qué normalidad es la que interesa al país? ¿Qué legalidad es la que beneficia y aumenta el valor del pueblo? ¿Cómo y hasta dónde manifiesta el pueblo rural su interés frente a ese problema batido y debatido en los planos de la inteligencia y del ambiente político?

Creemos que al país agrícola, al pueblo español le interesa ante todo las leyes políticas que acaben profundamente, definitivamente, con el caciquismo, oligarquías y tradiciones. Políticamente, el pueblo rural lo que precisa es que se le conceda la libertad de actuar por sí sólo, sin la impuesta dirección de los guiones pueblerinos, de los caciques, que a través de todas las situaciones se hacen idóneos y que en todas las épocas hacen el papel peligroso de agentes y facilitadores de la política profesional, de indispensables mentores, de forzados dirigentes en la vida de los pueblos.

Si hablamos claro hemos de confesar que la mentalidad y el estado de cultura de los pueblos y villas es, más que lamentable, vergonzoso. No por culpa de ellos mismos, como se achaca fácilmente: por culpa de todos los elementos acérrimos y superados, que consienten la grave desproporción, el desnivel espiritual de las grandes ciudades con las zonas del país eminentemente patriota, trabajador y apto.

No es culpa de las pequeñas poblaciones rurales que sus habitantes incurran en la gran desgracia de la incomprensión, atando sus vidas a la rutina, entregando su sangre a la usura, dándose excesiva importancia a las ceremonias de banquetes e inauguraciones.

Los pueblos agrícolas no han conocido otra política ni la conocen, que no sea la de las promesas y la de las decepciones. No conocen otros amigos y favorecedores que aquellos que precisamente les adulan diciéndoles que el campo lo es todo; pero al campo sólo dedican de verdad el tiempo que cuesta recoger los provechosos y gozarlos en la ciudad confortable.

Los pueblos no conocen otro horizonte que la fatalidad; los municipios rurales, salvo algunas ejemplares y honrosas excepciones, son organismos coartados que han perdido su significación democrática; centros burocráticos de recaudación donde se hace conocer las grandes colecciones legislativas del poder central y donde sólo manda el interés creado.

B. GARCIA MENENDEZ.

Sociedad Protectora de Animales y Plantas de Valencia

Esta sociedad celebrará junta general el próximo domingo 11 del actual, a las diez y media de la mañana, en el Ateneo Científico, Mar. 23, para tratar asuntos relacionados con la marcha de la misma y del mayor interés.

Quedan invitados además de los señores socios, todas las personas que simpatizan con los fines de esta sociedad y que deseen inscribirse.

EXTRACTO DE CARNE DOCTOR GREUS

Alimento reconstituyente

Farmacia plaza Santa Catalina, 4

Perborato CUESTA

MENTOLADO

Dentadura siempre fuerte y sana

Farmacia S. n Antonio

Merced, 19, y Ercilla, 25 y 27

Siempre abierta día y noche.

TOS GRIPPE BRONQUITIS

CIRACION SEGURA CON THIOCOLINA DE CALBETO

Chófers y propietarios

de automóviles; no se dejen engañar; antes acudan a la agencia automovilista y escuela de chófers mecánicos ORTIZ, donde con toda rapidez y economía le enseñará y entregará el carnet de chófer mecánico, trámites de todas clases de asuntos del automovilismo, carnets de todas clases y categorías.

CIRILO AMAROS, 70.—TELEFONO 10.488

BANCO DE VIZCAYA

GRAN VIA, 1.-BILBAO

Capital: Ptas. 100.000.000

Reservas: " 50.000.000

Balance: " 2.170.897.300'39

Agencias Urbanas:

San Francisco, 36, Portal de Zamudio, 4 y Duesto (Ribera), 59

Sucursales en:

MADRID (Nicolás M. Rivero, 8 y 10). BARCELONA (Paseo de Gracia, 8 y 10); VALENCIA (Bayada de San Francisco, 5); SAN SEBASTIAN (Avenida de la Libertad, 10); VITORIA (Prolongación de la calle de San Prudencio); TARRAGONA (Méndez Núñez, 12, bajo); ALICANTE (Paseo de los Mártires); ZARAGOZA (Plaza de la Constitución, 4); Alcalá de Henares, Alcira, Algemesi, Algorfa, Amorebieta, Aranjuez, Baracaldo, Bermeo, Briviesca, Burriana, Calahorra, Carcagente, Castro Urdiales, Cullera, Denia, Desierto-Erandio, Durango, Eibar, Elizondo, Gandia, Gavá, Guernica, Haro, Irún, Játiva, Lequeitio, Liria, Marquina, Martorell, Medina de Pomar, Miranda de Ebro, Nules, Ondárroa, Onteniente, Portugalete, San Baudilio de Llobregat, San Feliu de Llobregat, San Julián de Musques, San Miguel de Basauri (Dos Caminos), San Sadurn de Noya, Sagunto, Santo Domingo de la Calzada, Sestao, Sueca, Tolosa, Utiel, Valmaseda, Vendrell y Villanueva y Geltrú

132 AGENCIAS EN DIFERENTES PROVINCIAS

Société Generale de Banque

Pour l'Etranger & les Colonies

Casa Central: París, 29, Boulevard Haussmann

Filial de la Société Generale (de París)

Operaciones de Banca, Cambios, Bolsa y Títulos: Cartas de Crédito para todos los países

Corresponsales en el mundo entero

Sucursal en Valencia: P. Emilio Castelar

Edificio de su propiedad

Dirección telegráfica: SOGENERE

Teléfono 11.545 Apartado núm. 31



Fábrica de muebles y cestas de médula, junco y mimbre

Pons Monfort y Comp.

GATA DE GORGOS

(Alicante)

Teléfono núm. 9

Dirección telegráfica «Saitam»

DEPORTES

Después de la héc de Buda-Veneta

Después de la héc de Buda-Veneta, aquí algunos comentarios que la Prensa bilbaína dedica a la actuación de nuestro Valencia en San Mamés:

De «Excelsior».

El equipo valenciano está bastante bien. Son rápidos, tocan bien el balón y se pasan con facilidad. Pero su virtud principal es que prodigan el shot desde cualquier sitio, tan pronto como tienen una oportunidad para ello. Ese fue el secreto de su triunfo, como lo es el de muchos equipos en los que es difícil encontrar un as o lo que hemos dado en llamar as, pero que siguen en marcha triunfal pacíficamente, con esa oportunidad de acordarse de que los goals vienen más veces de un shot que de un empujón.

Durante la primera parte del match el dominio fué de ellos. Arrancaron con frecuencia en combinaciones muy bien hechas y consiguieron desbordar a la defensa atlética, a pesar de los buenos deseos de Caragay Moronati. La delantera es, como decimos, bastante rápida. Ploclin, a pesar de tener al lado un suplente que juega normalmente de delantero centro, se mostró como hombre peligroso. El abrió el tanteo con un goal bien logrado y primero de una serie de cinco.

Los demás elementos de la línea bastante discretos, pues no podemos hacer un juicio de ellos con el solo criterio del match de ayer tarde.

La línea de medios jugó bastante bien. Cortó mucho juego y entregó mucho cuero a la delantera, a la que no dejó de apoyar nunca.

En la zaga, muy acertados Melenchón y Torregaray, que sacaron algunos balones difíciles y cortaron mucho juego alto. El goalkeeper parecía algo inseguro al principio; pero después fué afirmándose y jugando con gran estilo y dando muestras de ser capaz de hacer grandes cosas.

De «El Pueblo Vasco».

El Valencia nos produjo muy buena impresión. Bien es verdad que sus contrarios nada hicieron, pero ello no fué obstáculo para apreciar en los valencianos buen estilo y admirable conjunto. Destacó, sobre todo, la corpulencia de sus componentes. Sin embargo, sus defensas, con ser muchachos verdaderos atletas y decididos, los encontramos de movimientos torpes y, por tanto, fáciles de desbordar.

La línea media es inteligente, sobresaliendo el medio centro, que sabe servir muy bien los balones al ataque. Y Amorós, que tiene buena concepción del juego.

Del ataque, el mejor Navarro, su delantero centro, al que le encontramos falta de rapidez. Bueno el interior derecha, sin desmerecer sus compañeros. Baja de la línea, el extremo derecha, si bien nos aseguraron que se trata de un reserva.

Resumiendo: podemos decir que el Valencia causó buena impresión. Sin ser una cosa extraordinaria, pues para ello les falta flexibilidad, los forasteros forman un excelente conjunto y sin duda son lo mejorcito de la Segunda División.

Como se ve, el equipo blanco ha causado una bonísima impresión; máxime si se tiene en cuenta que el reserva bilbaíno completo, pocos días antes, derrotó por siete tantos a uno al Murcia, equipo de la Segunda División. Los valencianos fueron aplaudidos con entusiasmo al retirarse del terreno de juego.

Como nota simpática se puede registrar la visita que los jugadores valencianos nos hicieron al monumento de Acha, en Ibalondo, donde depositaron un magnífico ramo de flores. Asimismo, momentos antes de salir al terreno rodearon el busto de Pichichi, rindiendo homenaje a su memoria.

MESTALLA

Real Murcia-Valencia F. C. Campeonato nacional de Liga

El domingo, a las tres de la tarde, en el campo de Mestalla jugarán, en partido de competición nacional de Liga, el Murcia y el Valencia F. C.

Los resultados obtenidos por el Valencia en estos últimos partidos: hacen que los aficionados valencianos hagan acto de presencia en Mestalla el domingo, desearán de tributar sus calurosos aplausos a los que han sabido honrar el fútbol valenciano.

El once del Valencia está dispuesto a seguir manteniendo su posición en esta competición y saldrá dispuesto a vencer a toda costa, dando por ello todo su entusiasmo en esta contienda.

El despacho de localidades y entradas se efectuará hoy, de seis a ocho de la noche, en el local social, Barcas, 5.

Valencia F. C.

AVISO

Siendo indispensable la presentación del pase del corriente mes

para presenciar el partido del domingo, se recomienda a los señores socios pasen por la secretaría del club, Barcas, 5, de cinco a 8,30 de la noche, a retirarlo, ya que de esta forma se evitarán molestias de efectuarlo en el campo.

VALLEJO

Sporting de Canet-Gimnástico

Ha despertado gran interés entre la afición el sólo anuncio de este encuentro, que el domingo, en el campo de los decanos valencianos, ha de tener lugar entre los equipos del Sporting Club del Puerto de Sagunto y el Gimnástico F. C., en reñido match de campeonato de España de tercera división de Ligas, a las tres en punto de la tarde.

No estará de más el que la afición sepa que este encuentro es, quizá el de mayor interés en este torneo liguero, ya que concurre el aficiente de que los del Puerto de Sagunto son los mejores clasificados y que han de poner de su parte todo cuanto esté a su alcance para salir victoriosos así como se espera lo mismo de los azulgrana, que luego de la victoria sobre el Levante es de esperar continúen haciéndolo bien, ya que en ello les va posibilidad de clasificación.

Para este encuentro se empezarán a despachar entradas y localidades desde hoy, de seis a nueve de la noche, en el local del Gimnástico F. C. (calle de la Leña, número 8, pral.), y se advierte al público que el precio de la entrada al campo será el de 1,60 pesetas.

Partido benéfico

También el domingo, a las diez de la mañana, tendrá lugar en el campo de Vallejo un partido a beneficio de un jugador del U. D. Porvenir, fallecido a consecuencia de unas lesiones que se produjo durante su actuación en un encuentro de fútbol.

En dicho partido contendrán el Artístico C. D., cedido galantemente por el presidente del mismo, don Vicente Riera, contra el club a que pertenecía el desgraciado jugador, disputándose una artística copa de plata, donada por el susodicho señor Riera.

Durante el descanso, el grupo de atletas del Gimnástico y de la F. U. E., realizarán diversas pruebas, disputándose una copa donada por el club azulgrana.

Ambas copas estarán expuestas en el escaparate del almacén de pieles de la vinda de Luis Badía. La entrada será por donativo.

LEVANTE

El domingo, a las tres y cuarto de la tarde, tendrá lugar en este campo un interesante partido de fútbol entre la U. D. Cabañal y el segundo equipo del Levante F. C., el cual reaparecerá ante la afición reforzado por valiosos elementos.

La entrada al campo será mediante donativo; las señoras, gratis.

A las diez de la mañana se celebrará un partido entre el Gimnástico P. F. C., equipo amateur, y el Levante F. C., tercer equipo.

Juego de pelota

Pedralva, Chatet de Manises y Martinet (azules), contra Carboner, Chiquet de Cuat y Juliet (rojos).

El partido fué fácil para el bando azul, que consiguió anotarse la victoria mientras que los rojos, pese a su buena voluntad, no pudieron marcar más que 20 tantos.

2. Pero cómo tenían que marcar más tantos si el partido, desde que se anunció, ya lo tenían ganado los azules, porque era un «robo», como se llama en el argot pelotero, a favor suyo?

Además, por si esto era poca ventaja, en la parte del resto no jugaba Juliet, cuando debió jugar libre, y aun así creemos que siempre que quiera jugar Pedralva el triunfo será para él, porque en su bando hay más conjunto y técnica.

Llamamos la atención del señor Moreno para que en lo sucesivo, cuando se arreglen las combinaciones y con el fin de que los partidos resulten lo más reñidos posibles, que pongan de su parte todos más tacto, porque de esta forma no presenciaremos el descalabro que ayer tarde sufrió el bando rojo.

Además, el público no se divierte y sale con mal gusto de boca, como salió ayer.

Creemos que de todo esto, en bien de todos, tomarán buena nota empresa y jugadores.

MARCHAOR.

Ateneo Científico

Grupo Valenciano de Educación Nueva.

Mañana sábado día 10, a las siete de la tarde, reanudarán sus sesiones este Grupo para tratar del estado de nuestras escuelas normales, en su aspecto pedagógico.

La comisión nombrada en el pasado Diciembre dará cuenta de los trabajos realizados.

Las reuniones se celebrarán en el Ateneo Científico, Mar, 23.

El portugués Massa Vaz "hombre araña" trepará en Valencia

Un montañero del deporte, amante para gustar de la emoción y del vértigo, que domina las lisas fachadas de los rascacielos, trata por Europa coronando las cimas de tejías y azoteas de las grandes urbes.

Es un portugués joven y decidido, musculoso y ágil que, procedente de Mallorca, ha llegado a Valencia dispuesto a ascender sobre el más elevado de nuestros edificios, sin otros auxilios que el de sus nervudas extremidades.

Massa Vaz, que éste es el nombre de nuestro intrépido huésped, se encuentra alojado en la pensión Universal, esperando el reto o invitación para repetir una vez más sus emocionantes proezas.

Sucesos

Un hombre gravemente herido en riña por cuestiones de trabajo.

Ayer a primera hora de la mañana, en el momento en que se realizaba el relevo del personal en la fábrica de electricidad que la Junta de Obras del Puerto tiene establecida en el Grao, se desarrolló un sangriento suceso que produjo gran impresión entre los compañeros de trabajo de los protagonistas de este hecho.

Según parece, los obreros electricistas Joaquín Hueso Roig, de 37 años, domiciliado en la Vuelta del Ruiseñor, número 22 y Vicente Ortí Martínez, de 29 años, domiciliado en Torrente, tuvieron, apenas relevado el segundo, una discusión sobre la limpieza de las máquinas, que adquirió a los pocos momentos caracteres de violencia.

De improviso y sin que nadie sospechase el final sangriento iba a tener la cuestión, el obrero Vicente Ortí hizo un disparo de pistola sobre su compañero, cayendo éste al suelo gravísimamente herido.

El resto de los operarios que acudió al lugar del suceso, al oír la detonación se apresuró a recoger al herido y trasladarle a la Casa de Socorro del Puerto, donde le fué curada por el facultativo de guardia una herida por arma de fuego con orificio de entrada en la región torácica posterior izquierda, parte inferior, sin orificio de salida. Además, presentaba gran hemoptisis.

Pronóstico grave.

Después de curado el herido fué trasladado al Hospital, donde ingresó.

El agresor fué detenido por una pareja de guardias de Seguridad, siendo conducido al juzgado municipal del Grao, donde prestó declaración y luego puesto a disposición del juez del distrito del Mar, que ordenó su ingreso en la cárcel.

A última hora de la tarde de ayer se le practicó, en el Hospital, al obrero Joaquín Hueso una delicada intervención quirúrgica, con el fin de extraerle el proyectil, quedando después de la operación en estado bastante satisfactorio, dentro de la gravedad.

Con las manos en la masa.

El guardián de la agencia de automóviles Fiat, Francisco Peltrán Estellés, sorprendió en la madrugada de ayer a un individuo que en el deslucado de la casa donde está situada dicha agencia se hallaba forzando la puerta del despacho con un formón.

El vigilante logró detener a dicho individuo y entregarlo a la policía.

En el juzgado manifestó llamarse el detenido José Roig Arnal, alias el Rubio, de 18 años, natural de Barcelona, el cual manifestó con una ingenuidad encantadora que su propósito era pasar la noche bajo cubierto, porque el frío y el relevo eran cosas perjudiciales para su delicada salud.

El juez, muy conmovido, le procuró un confortable alojamiento en la cárcel.

Unos curdas.

En la Casa de Socorro del Museo se prestó asistencia facultativa a José Peris Durán, de 32 años, domiciliado en el Camino de Burjassot, número 42, y a José Gómez Ortega, de 51 años, habitante en el trinquete de Burjassot, los cuales sufrían alcoholismo agudo, sien do calificados sus estados de pronóstico reservado.

Caída.

En el Hospital ingresó la anciana Magdalena Jimeno Granell, de 84 años, vecina de Chelilla, quien a consecuencia de una caída presentaba la fractura del cuello del fémur izquierdo.

Pronóstico grave.

Atropello

El automóvil número 9.803 atropelló al vecino de Godella don Salvador Puig Pellicer, de 70 años, abogado, al cual produjo contusiones en todo el cuerpo, de las que fué curado en la Casa de Socorro del Museo.

El incendio de ayer en Alacués

A las diez de la mañana de ayer regresaron los bomberos de Alacués, después de haber extinguido el fuego que se inició a las doce de la noche anterior, en la fábrica de muebles curvados de don Matías Llop.

Como avanzamos ayer, el edificio quedó totalmente reducido a cenizas, calculándose las pérdidas en más de 300.000 pesetas.

Las causas del siniestro se atribuyen a un cortocircuito.

Accidente de trabajo.

En la Casa de Socorro del Puerto fué asistido ayer el obrero estibador Rafael Pelayo Cabedo, de 26 años, el cual trabajaba en la carga y descarga de uno de los barcos surtos en el puerto, se produjo el magullamiento de la extremidad del dedo índice izquierdo, con fractura de la falangeta.

Pronóstico menos grave.

Comercial y agrícola

Servicio meteorológico.

VALENCIA, 8.
Altura barométrica: 770.
Dirección del viento: NE.
Fuerza del mismo: Flojo.
Estado del mar: Llana.
Estado del tiempo: Bueno.

MADRID, 8.

Al Sur de Las Azores hallase centro borrascoso Atlántico Oriental; la perturbación atmosférica de Italia se corre al Este; en Mar Norte, Inglaterra, Países Bajos y en el Báltico se halla una zona de presiones altas, probables por todas partes, poco viento y algunas nieblas, frío, mar tranquilo por el litoral español.

CABO SAN ANTONIO, 8.
Norte de bonancible, marejada, cubierto horizontes brumosos; barómetro, 7639; termómetro, 112.
TARRAGONA, 8.
Barómetro, 658; viento flojo NE; mar llana, nuboso.

Buques entrados y salidos ayer:

Entrados:
Vapores:
«Peris y Valero», de la Trasméditerránea, procedente de Barcelona, con cargo general.

«Jorge Juan», de la Trasméditerránea, procedente de Palma, con pasaje, valija y cargo general.

«Varido», de Suc. Enberg, procedente de Gandia, con cargo de tránsito.

«Sovola», de Reali, procedente de Palermo, con cargo de tránsito.

«Jonge Jacobus», de Mac Andrews, procedente de Rotterdam, con cargo general.

«Balders», de Mac Andrews, procedente de Burriana, en lastre.

«Pródica», de Baquera, procedente de Castellón, con cargo de tránsito.

«Cisneros», de Mac Andrews, procedente de Génova, con cargo general.

«Sea Ventura», de Mac Andrews, procedente de Sfax, con abono.

«Isa», de Lauritzen, procedente de Palermo, con cargo general de tránsito.

«Suksefjell», de Mac Andrews, procedente de Gandia, con cargo general.

«Maurita», de Muller, procedente de Castellón, con cargo de tránsito.

«Porto», de Baquera, procedente de Gandia, con cargo general de tránsito.

Veleros:
«Alfrido», procedente de Barcelona, con cargo general.

«Salinero», procedente de Barcelona, con cargo general.

«Aigual de Iscos», procedente de Barcelona, con cargo general.

«Sant Moss», procedente de Barcelona, con cemento.

«Amparo», procedente de Altea, con piedra.

Despachados:
Vapores:
«Jonge Jacobus», de Mac Andrews, para Barcelona, con cargo de tránsito.

«Maurita», de Muller, para Rotterdam y escalas, con cargo general.

«Varido», de Suc. Enberg, para Hull y escalas, con cargo general.

«Pródica», de Baquera, para Hamburgo, con cargo general.

«Porto», de Baquera, para Hull y escalas, con cargo general.

«M. Dalmé de R.», de Reali, para Alicante, con cargo general de tránsito.

«Marianna», de Gimeno, para Manchester y escalas, con cargo general.

«Peris y Valero», de la Trasméditerránea, para Bilbao y escalas, con cargo general.

«Balders», de Mac Andrews, para Bristol y Cardiff, con cargo general.

«Luksefjell», de Mac Andrews, para Hamburgo y escalas, con cargo general.

«Cisneros», de Mac Andrews, para Liverpool, con cargo general.

Veleros:
«San José», para Andraitx, con cargo general.

«Antonietta 2 Gallo», para Garrucha, con harina.

«C. Candela», para Cartagena, con cargo general.

«San Bernardo», para Palma, con cargo general.

—
Nuestros frutos en el extranjero.

HAMBURGO, 8.
Mercado, sin cambio.

HULL, 8.
Restos vapor «Kuntz»: mercado desanimado; de sels peniques a un chelín menos. Bastantes medias cajas retiradas.

Cebollas, mejor demanda.

Cinco a 7/3.

Olympia Lunes próximo
Fox Film Corporation presenta a
JOSE MOJICA EN
LADRON DE AMOR
Secundado por Mona Maris, Carlos Villarias y otros
Totalmente cantada y hablada en español
Grandes éxitos en Madrid y Barcelona

Teatro Principal
COMPANIA DE COMEDIAS DE
Carmen Diaz
Hoy viernes
A las 10:15 noche:
DEBUT DE LA COMPANIA
con el ESTRENO del sainete madrileno, en cuatro estampas de Luis de Vargas
La de los claveles dobles
Con asistencia del autor
Mañana sábado, a las 10:15 noche: LA DE LOS CLAVELES DOBLES.

Teatro Princesa
Con asistencia del autor
Mañana sábado, a las 10:15 noche: LA DE LOS CLAVELES DOBLES.
Los de Ar gón
Los Claveles
La Dolorosa
(Pres. en otros teatros)

APOLO
HOY VIERNES
A las 6:15 tarde y 10:15 noche:
DEBUT del popular
RAMPER
con su
«ESPECTACULO RAMPERIANO» y
«The Chocolat Lopez Orchestre»
Cine—Una película cómica
Victoria Aranda
Baila
Conchita de Leonardo
Joven estrella de la canción
MESA REVUELTA P r
Montijano
Muy audaz rápido (intermedios)
Moritz
Bailarín extravagante (intermedios)
Caricatura de ESPECTACULO AMERICANO, por
RAMPER
«THE CHOCOLAT LOPEZ ORCHESTRE»
Humoristas del ritmo
Y TODOS LOS ARTISTAS

Teatro Ruzafa
Hoy, a las 9:45 de la noche, extraordinario programa.
Dos obras arrevisadas de gran éxito:
¡Abajo las coquetas!
El país de los tontos
Regia presentación las dos obras. Música del maestro Guerrero.
En ensayo: El niño del arroyo.
Próximamente estreno; la obra de gran espectáculo
LAS GUAPAS

ESLAVA
COMPANIA
Martí-Pierrá
Hoy, a las seis tarde:
Mimí Valdés
A las diez noche:
ESTRENO:
Esta noche me emborracho
Tres Actos
Sevilla y Carreño

Trinquete Levante
Hoy, a las 8:30 de la tarde, gran partido de pelota, en el que toman parte los aplaudidos pelotaris Petilla Chiquet de Cuat y Juliet, rojos, contra Mautes, Martinet y Pedralva, azules.

Salón Novedades
Compañía valenciana de comedias, sainetes y revista, dirigida por el primer actor
PACO GOMEZ ROSELL
A las 6:30 tarde: «La enfermetat de Olegario» y «Valencia a través».
A las 9:15 noche: «Valencia a través» y «La cavallinera del barrio».
A las 11:30 noche: «La enfermetat de Olegario» y «Valencia a través».

LIRICO
Hoy viernes
SELECTO PROGRAMA
A las 5:30 tarde y 10 noche:
REVISTA SONORA PARAMOUNT
BOMBEROS DE OCASION
Dibujos sonoros
(Gran éxito):
El desfile del amor
La película cumbre de la temporada, magistral creación de Maurice Chevalier y Jeonatte Macdonald. Preciosas canciones. Música alegre. Lujo fastuoso.
Todos los días, tarde y noche:
EL DESFILE DEL AMOR
Se despacha en contaduría todos los días, desde las once de la mañana.
Pronto:
CASCARRABIAS
Por Ernesto Vilches

COLISEUM
Hoy viernes
GRANDIOSO PROGRAMA
A las 4:15 tarde y 9:15 noche:
EL HOMBRE QUE AMO
Deliciosa comedia por Richard Arden y Mary Brian
REVISTA SONORA PARAMOUNT
(Gran éxito):
El cuerpo del delito
Película sonora Paramount, totalmente hablada en español por María Alba, María Calvo, Ramón Pareda, Andrés Perelló de Segura y Barry Norton
RADIO RIOT
Dibujos sonoros

OLYMPIA
Hoy viernes
Programa
CANTO, CASADO
(comica)
NOTICARIO FOX
La mejor revista sonora
EL BARCO ENCANTADO
Divertida cinta sonora de dibujos
EXITO
Programa Verduguer presenta la producción de Warner Bros
EL GENERAL CRACK
La obra cumbre de John Barrymore. Película de gran espectáculo con magníficas escenas en ténico.

LUNES PRÓXIMO:
Estreno FOX FILM
LADRON DE AMOR
Enteramente cantada y dialogada en español por Josse Mojica, Mona Maris, Carlos Villarias y otros.

Trinquete Pelayo
Hoy viernes a las 8:30 tarde, se jugarán dos interesantes partidos de pelota, el primero de 500 pesetas, entre los afamados jugadores Liria I y Liria II, rojos, contra Forneret y Chatet, azules.
Terminado este se jugará un segundo partido a cargo de Fuentes, Mora I y Ayanda, rojos, contra Chelot, Micalet y Moliner, azules.
A escalera, cuerda, 50 tantos.

BA-TA-CLAN
Grandioso espectáculo de variedades y vodevil.—Éxito de VICTORIA LUQUE, EGGA, TAMARIKA, VICTORIA NUÑEZ, NELLY WANDESTAR, BLANQUITA GARCIA, PEPITA DERVI y la escultural estrella ROSALEDA.—Éxito incompensable de la genial Antonia de Cachavera con su repertorio de coquetes.—Después del espectáculo alegre cabaret. Mañana, beneficio de CACHAVERA, sea el programa que es ameno y variado.

EDEN CONCERT
Barcas, 7 — Dirección LLIRI
Tarde y noche, el mejor programa de variedades, 50 bellísimas artistas, 50 Gran suceso, MARIA OLIMPIA. Hoy debuts y la atracción
VARGAS OSORIO
De una a cuatro gran cabaret.

Gran Teatro
CINE MUDO
Hoy, 4:45 tarde y 9:30 noche.
NOTICARIO FOX
Estreno del natural
EL TESORO OJITO
Estreno por el perro «Rangers»
EL GANA PIERDE
Gran éxito cómico
Verdadero suceso de la comedia de gran presentación e interés
Anny de Montparnasse
(En el Barrio Latino)
Creación de Anny Ondra
60 CENTIMOS BUTACA, 60
ALHAMBRA CINEMA-Grand
CINE SONORO
APARATO WESTERN ELECTRIC
Hoy viernes
De 5:30 tarde a 12:30 noche
Revista Paramount
(Actualidades)
El Chico del Banjo
(Variedades)
La casa Paramount presenta la super-producción sonora, toda a ténico
El Rey vagabundo
Sublime creación de Jeanette MacDonald y Denis King

CINEMA SUIZO
Hoy, sesiones a las 4:45 tarde y 9:45 noche.
REVISTA DE ACTUALIDADES
EL LATIGO
Por Dorothy Mackall y Ralph Forbes
Enorme éxito del estreno en Valencia
TRANCES EMBARAZOSOS
Por Reginald Deny, Merna Kennedy, Otis Harlan y William Austin
UNA COMICA EN DOS PARTES
Lunes próximo:
MIENTRAS LA CIUDAD DUERME
Por el malogrado Lon Chaney y Anita Page

Royal Cinema
C. Socorro, 7 — Empresa SKRA
Hoy viernes
Grandioso programa sólo para hoy viernes. Sólo un día
UNA COMICA EN DOS PARTES
EL HIJO DEL MILLONARIO
Sels partes emocionantes por Ricardito Talmadge
LIOS REALES
Seis partes: deliciosa comedia por Glenn Tryon y Marion Nixon
EL PRESIDENTE
Nueve partes, por Ivan Mosjoukine y Suzi Vernon
Mañana sábado, nuevo y variado programa.

Cine Progreso
Hoy viernes
Extraordinario programa
UN VAQUERO EN SOCIEDAD
Seis partes, por Hoot Gibson
Un beso a media luz
Siete partes, por Ester Ralston
¡LEVAME A CASA!
Siete partes, por Bebé Daniels
Lunes próximo:
JUSTICIA

Cine Ideal
Hoy viernes
Importantisimo programa
UNA COMICA EN DOS PARTES
LA LEY DE LAS PAMPAS
Cinco partes emocionantes
CZAREVICH
Ocho partes, por Ivan Petrovich
LAS VIRGENES MODERNAS
Ocho partes, por Joan Grafford, Anita Page y

Recuerdos de ayer

Justicia castellana

¿Leyenda, hecho histórico, simple suceso? No lo sé ni hace al caso. El suceso bien pudo ocurrir y su enseñanza por ser de todos los tiempos merece la pena de ser conocida.

Cuando cada puñado de tierra española era un feudo particular, en que cada señor, por el hecho de ser tal, velase dueño de vidas y haciendas, existía en Castilla un señorío regido por una castellana llamada Lucinda, bella dama de 22 años, cuyas gracias eran la pesadilla de los señores feudales vecinos y aun de los nobles de su feudo.

Lucinda, indiferente a toda la corte de adoradores que le asediaba, permanecía soltera con gran disgusto de sus súbditos, que hubiesen querido verla casada con un noble, con el que compartiese su feudo para más tranquilidad de todos y mejor defensa del señorío, pero ella, un tiempo alegre y asequible a las fiestas, huía de todo bullicio y su diversión favorita era dar paseos por el monte solitario, lejos de toda exhibición.

Entre los varios caballeros que la asediaban, había uno—el preferido por los vasallos de Lucinda—llamado Gastón, apuesto noble, que a sus dotes personales unía un valor sin límites y el hecho loable de haber vencido y entregado al verdugo a un aventurero llamado don Juan el «Avarientos», primo hermano de la castellana, el cual había guarecido muchas veces contra ella tratando de arrebatársela su señorío.

Ni este hecho ni el haber logrado con tal hazaña limpiar de atrevidos y aventureros ambos feudos, fueron proezas suficientes para ablandar el corazón de la castellana, que si con todos se mostraba indiferente, con él llegaba hasta manifestarse altiva.

Cierta día, un hecho sangriento vino a conmover la paz del feudo de Lucinda. Un pobre anciano había sido asesinado y con este motivo, los vasallos de la castellana acudieron a ésta en demanda de justicia.

Lucinda prometió que se haría y cumplida, pero sus vasallos la hicieron observar que así como se había negado a contraer matrimonio para mejor defender su estado, igual dejación había hecho para proveer la plaza de verdugo, vacante hacia varios años y cuyo cargo era muy necesario en tal caso.

Lucinda, sonriente pero altiva, hubo de contestarles que para defender su feudo se había bastado hasta entonces y se bastaría en lo sucesivo y en cuanto a la necesidad del verdugo, no pasasen cuidado, pues si para ejecutar justicia en aquel caso era preciso, la justicia no quedaría sin hacerse.

El preso fue encerrado en los sótanos del castillo y los señores del feudo, más ocupados en entregarse a los placeres de la caza

que en entregarse a las deliberaciones de la justicia, iban demostrando el fallar la causa de aquel suceso sangriento.

Pero como un hijo de la víctima insistiese sin tregua en que el crimen no quedase sin castigo, hubieron al fin de fallar la causa, siendo el reo condenado a la última pena.

Alzose el patibulo en el centro de la plaza y el pregonero, al son de los clarines, dio cuenta de que se iba a ejecutar la fatal sentencia.

El pueblo, intrigado por quién sería el ejecutor, pues no ignoraba que la plaza de verdugo estaba sin cubrir, acudió en masa a presenciar la ejecución.

A la hora fijada, subió el reo al tablado y tras él, seguida de su escolta, subió la castellana a presidir el acto.

Pero como el tiempo pasase y el verdugo no se presentara, el pueblo empezó a murmurar, hasta que Lucinda, dirigiéndose a un mozo fornido que ante el patibulo era de los que más vociferaban por que se cumpliera la sentencia, le dijo:

—Vos que sois el más perjudicado por ser el hijo de la víctima, tomad el hacha y cumplid la sentencia.

El mozo subió al tablado, pero apenas tuvo el hacha en sus manos, un temblor convulso se apoderó de él y soltando el arma justificara se desmayó ante el patibulo.

El pueblo, a quien disgustaba la posibilidad de quedarse sin presenciar el espectáculo, se alborotó reclamando se cumpliera la sentencia y entonces Lucinda, dominando el tumulto, exclamó:

—Aquel que se sienta con más razón y ánimos, que suba a cumplir la sentencia.

Pero como nadie se atreviese, el preso volvió a su calabozo escoltado por la fuerza.

Una vez en palacio, una comisión de nobles visitó a la castellana para reclamarla dos cosas: el nombramiento de un marido y el de un verdugo.

Lucinda, con entereza, replicó a los nobles:

—No escogré marido hasta que haya podido olvidar la pasión que me inspiró don Juan el «Avarientos», precisamente al ser ajusticiado, y en cuanto a nombrar verdugo, desde hoy lo será en este señorío el pariente más cercano de la víctima.

Uno de los nobles tomó la palabra y preguntó disgustado:

—Señora: ¿Es que insistís en hacer verdugos a vuestros vasallos?

A lo que Lucinda contestó dignamente:

—No, pero si insistió en hacerlos misericordiosos.

FIDEL PRADO.
(Prohibida la reproducción.)

Tauromaquia

La espléndida temporada que se le presenta a la pispiera

Si de «esta hecha» no afirma su porvenir, económicamente, Llapisera, habrá motivo para desearle que se los quiten...

Se lo decíamos bromeando al popular y originalísimo torero, replicando éste con gran viveza:

—Que no, hombre; que observo muy buena conducta. A torrear, a cumplir lo mejor posible con los públicos y con los artistas que colaboran en mi empresa, y a ahorrarme.

Así sea.

Rafael Dutrás, el verdadero fundador del torero cómico, el de la feliz iniciativa de atraerse a la tempestad última en la plaza de Monóvar el 8 de Diciembre pasado. Aquella hacia la 120 función del año, no obstante haber dejado de torear más de 20 por causas ajenas a su voluntad.

Apenas cumplidos sus compromisos, el 12 de dicho Diciembre marchó a París en unión del representante de El Empastre, trasladándose luego a diversas capitales extranjeras, habiendo dejado ultimados varios contratos.

De regreso a España para pasar las fiestas en Valencia, el 2 del actual salió con dirección a Madrid, donde ultimó contratos con la empresa y con diversos representantes de ella.

Llapisera inicia su año taurino con más de 60 espectáculos firmados, 10 de ellos en Madrid y 25 con Dominguez, estando también ya ultimado, o en vías de ello, lo de Valencia.

En suma, según los cálculos del genial torero, este año se apuntará unas 150 corridas.

Romperá el fuego en Alicante el domingo primero de Marzo próximo, y ya luego a no parar hasta que apunte el invierno.

Quiere decirse que el filón de los trucos llaipiseros, amenizados por El Empastre, dará lo suyo en 1931.

Ivarito

Nos escribe muy afectuosamente el aplaudido matador de novillos Salvador Ivars «Ivarito», saludándonos con motivo del nuevo año. Se agradece la atención.

Un toro bravo, indultado

Siro Retana, en su amena sección taurina de «El Liberal», de Bilbao, publica la siguiente interesante información:

«En una tía de machos para sementales, que se ha celebrado en Matilla de los Caños, en la plaza de don Argimiro Pérez, ha ocurrido un caso curioso:

Pepe Bienvenida y Antonio Pazos toreaban a placer un toro cincoño con sus veintidós arrobas sobre los lomos, de la ganadería de doña María Montalvo.

Este toro, en anterior tía, parece ser que había dejado mucho que desear, por lo que don Antonio, el esposo de la ganadera, habíale condenado a muerte, pero

que para hacérsela más decorosa (el hierro, al menos, de la ganadería se lo merecía) indicó que se torrearía como en lidia formal. Pepe Bienvenida y Pazos habían dado los primeros capotazos, cuando llegaron a la plaza Atienza y Chicharro.

Y don Antonio, siempre ocurrenciente: «Vamos a llevar con formalidad la lidia. Subíos en un caballo, y a picar este toro, pegándole todo lo más posible».

Montó Atienza, proveyéndose de una puya para novillos. El toro, que ve el bulto desde lejos, se lanza a él una vez y otra, así hasta siete veces, en las que cayó otras tantas el jinete, que pegó con todas las de la ley.

En la plaza ha quedado un caballo para el arrastre, y un poco zurrido el picador, que cede los trastos a Chicharro.

Ya Chicharro en postura de ataque, el toro se crece, va a más y más, y diez puyazos que recibe nuevamente el animal, que no se ha dolido al hierro, ni ha escarabado, ni hecho cosas feas, dejando en la plaza otro caballo sin vida.

La corrida, que empezara para broma y distracción, se ha tornado en una seria faena de tía.

La concurrencia, los ganaderos, cambian la opinión que antes tenían del marrajo, y por unanimidad se le perdona la vida.

Barrera y su perro

Según el «Diario de Cádiz», en breve llegará a dicha capital el matador de toros Vicente Barrera, quien se propone pasar una temporada al lado de su amigo don Manuel Camacho, asistiendo a varias cacerías.

Barrera ha comprado recientemente un perro que le costó dos mil pesetas. Casi lo que un toro de nota.

El torero hará piernas en sus excursiones cinegéticas, para luego apuntarse en la temporada sus setenta corridas. ¿No?

Salud y ánimos para que no le ganen la pelea.—R.

RADIO

Valencia tiene emisora

Los lectores han sido fielmente informados del brillante epílogo que ha tenido la campaña pro emisora; desde el Ateneo y por la comisión gestora se historió esta gesta que podemos, sin titubeos, calificar de primer caso, pues ni una sombra empañó el brillo de la unanimidad: aquí no hubo más que valencianos.

Ahora, esperemos el funcionamiento y sólo deseamos mucho tacto en el desarrollo de programas: precisa algo nuevo, algo que obligue a toda Europa a buscar nuestra emisora.

Válvulas Radiotróica

único depósito en Valencia

GUZMAN -- Pl y Margall, 35

Y no es difícil: voluntad, siempre, siempre vence.
Por hoy nos limitamos a participar en el regocijo.
Enhorabuena, amigos.

No silenciaremos un agradecimiento profundo: durante el lapso en que nos dejaron en suspenso hemos recibido infinidad de cartas, visitas personales y tarjetas, testimoniándonos un afecto tan sincero que borra aquellas amarguras que pudo dejarnos el «castigo».

Gracias mil, a todos, en la imposibilidad de hacerlo particularmente como hubiera sido nuestro deseo.

Maravillosas curaciones

La enfermedad del siglo - El artrismo, he ahí el enemigo - Caras afeadas
Piernas carcomidas, Trastornos en la circulación - Varices - Flebitis
Almorranas - Reumatismos - Gota - Dolores de Espalda - Arterioesclerosis - Enfermedades de la mujer - Una obra formidable
La rectificación vegetal de la sangre - Pruebas y siempre pruebas.

Todos y todas somos mas o menos artríticos, es decir que nuestra sangre es viciada frecuentemente por los residuos de una asimilación imperfecta. Nuestros antepasados conocían como nosotros las miserias artríticas, particularmente la gota y el reumatismo. Pero la agitación y la fatiga de la vida moderna han duplicado las ocasiones de hacerse artrítico para los que no lo son de herencia. Lo que caracteriza el artrismo es la multiplicidad de sus manifestaciones, en la siguiente lista que va a continuación, y aunque algo incompleta, encontrará Vd. varios de sus padecimientos habituales. Dolores en los músculos, jaquecas, dolores de cabeza, neuralgias diversas, particularmente ciática, y dolores intercostales, neurastenia, enfermedades de la piel, (acné, herpes, sarpullidos, eczemas, psoriasis, forúnculos, sicosis, prurigo, eritemas, barro, calvicie precoz, etc., etc.) trastornos y lesiones del aparato circulatorio (palpitaciones cardíacas, varices, flebitis, almorranas, arterio-esclerosis) enfermedades renales, (cálculos, nefritis, albuminuria) y en la mujer malestares y dolores periódicos, dismenorrea, metritis, salpingitis, fibromas, etc., etc. Pero la variedad de síntomas no debe de hacernos olvidar la unidad fundamental de la causa profunda de todos los accidentes artríticos que es ni mas ni menos una sangre viciada. Por eso es muy natural que el formidable método terapéutico conocido en los centros científicos con el nombre de «rectificación vegetal de la sangre» haya realizado curaciones verdaderamente extraordinarias aun en los casos mas opuestos aparentemente, pero en el origen de los cuales se encuentra siempre un estado de impureza de la sangre. El Depurativo Richelet es el mas poderoso y al propio tiempo el mas completo rectificador de la sangre inventado por la ciencia moderna. En todas partes tiene siempre un éxito extraordinario, en pocos días cierra las úlceras antiguas, borra para siempre las enfermedades de la piel, detiene radicalmente las manifestaciones de la arterio-esclerosis y devuelve agilidad y flexibilidad a las piernas que antes fueron invalidas. Después de esta clara exposición sólo me queda presentarle a Vd. una serie de pruebas verdad tomadas entre los millares ya recibidas, de todas las partes del mundo. Una vez leídas sabrá Vd. cómo puede uno librarse de los peores padecimientos.

Reumático durante 8 años. He salvado mis piernas.

Habiendo sufrido durante 8 años una ciática, durante 8 años probé gran cantidad de medicinas y todo me fue inútil. Me decidí a probar su Depurativo Richelet y al segundo día me alivié y al día siguiente me moví. Después de una curación completa mis dolores ya no han aparecido y hoy día me encuentro en una salud perfecta.
M. E. CAMUS,
8, r. Antoine-Blanc, Marseille (Francia).

Con gran satisfacción de los médicos.

Por espacio de 4 años sufrí muchísimo, probé todos los medicamentos que había, pero sin alivio, entonces me decidí a tomar su Depurativo Richelet y al tomar 2 frascos solamente me curé por completo con gran satisfacción de los médicos que me cuidaban. No solamente esto sino que aumenté en peso 3 kilos y todos los dolores habituales en la mujer son ahora para mí completamente desconocidos.
Mme REVELLEAU,
Rue de la Fuye, Tours (Francia).

Artritis de herencia.

Siendo artrítica de herencia, tenía con frecuencia vertigos, dolores de cabeza, jaquecas, dolores de riñones, malestar, etc., etc., que se acentuó después de haber tenido un hijo. Este malestar se complicó con varices y hinchazones en las piernas al menor cansancio. Hoy gracias a su Depurativo Richelet estoy perfectamente bien y mi curación es completa y definitiva.
Mme A. CARNET,
46, rue Fondary, Paris (Francia).

Tengo también de los consumidores de España frecuentes testimonios de curaciones maravillosas obtenidas con el uso de mi Depurativo. No los publico, sin embargo por sujetarme al deseo expresado por los mismos de no dar a conocer sus nombres, respetando así su natural reserva.

De venta en todas las farmacias y droguerías—Pida Vd. hoy mismo un folleto gratuito al Laboratorio Richelet, San-Sebastian.

Mis piernas las tenía pesadas como el plomo

Hacia mas de un año que tenía los miembros pesados como el plomo y padecía violentos dolores. Me encontraba en la imposibilidad de andar y de trabajar, no dormía ni debilitaba de día en día. Después de haber probado un sinnúmero de medicinas hice uso de su Depurativo Richelet y tengo la gran satisfacción de decir que un mes más tarde estaba completamente curado pudiendo ocuparme de mis trabajos, etc., etc.
M. E. BAS,
Vier Bordes, p. Argelès-Gazost (H.-P.) (Fr.).

Hacia 3 años que estaba desesperada.

Con agradecimiento le participo mi curación. Hacia 3 años que padecía dolores de espalda, piernas y después de haber probado cantidad de medicinas estaba ya desesperada. El mal empeoraba y entonces me decidí a probar su Depurativo Richelet. En seguida noté gran bienestar y al poco tiempo todos mis dolores desaparecieron.
Mme LE MOING,
Ploerdut (Morbihan) (Francia).

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La estación radiodifusora de la Sociedad de Naciones será inaugurada probablemente en el otoño de 1931. Será dotada de 20 kilovatios de potencia, pero dispondrá de una instalación especial, que permitirá el aumento de potencia en cualquier momento.

La guerra me había abierto de nuevo mis llagas.

Fui a la guerra y volví con nuevas varices y una laguna varicosa complicada con eczema que me hacía sufrir horriblemente. Tres frascos de su Depurativo Richelet me bastaron para curarme para cerrar y cicatrizar mis llagas. Ya no tengo ni señales de mis llagas ni dolores, mi circulación se hace normalmente; duermo bien y puedo hacer cualquier trabajo por duro que sea.
M. GOSSET, Boulogne,
à Vigneux-Hocquet (Aisne) (Francia).

El Depurativo Richelet me ha salvado la vida.

Padecía del vientre y del estómago. El corazón latía con agitación al menor esfuerzo, no podía dormir. Tenía una gran tensión arterial y mi estado era desesperado. Tuve la gran idea de tomar su Depurativo Richelet. ¡Que maravilla! Que resurrección! 5 días más tarde bastaron para calmar mi estómago, quitar el dolor de vientre y volver el corazón a su estado normal. Seré un gran propagandista de su gran remedio, pues es Vd. quien me ha salvado la vida.
Mme Gabriella BERLIER,
44, Boulevard du Temple, Paris (Francia).

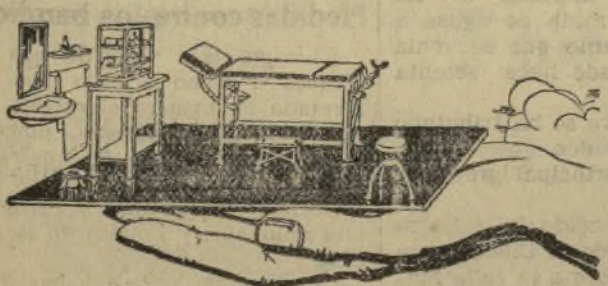
Eczemas y comezones me han desaparecido.

Su tratamiento Depurativo Richelet es bueno. Hoy ya no tengo nada en las manos ni tampoco tengo comezones. Siguiendo el consejo de mi médico voy a continuar su tratamiento para mi curación completa.
Mme Ernestine CARBONAU,
11, r. J.-J. Rousseau, Nord (D.-S.) (Francia).

Tengo también de los consumidores de España frecuentes testimonios de curaciones maravillosas obtenidas con el uso de mi Depurativo. No los publico, sin embargo por sujetarme al deseo expresado por los mismos de no dar a conocer sus nombres, respetando así su natural reserva.

De venta en todas las farmacias y droguerías—Pida Vd. hoy mismo un folleto gratuito al Laboratorio Richelet, San-Sebastian.

Aviso a los Herniados



El Gabinete Ortopédico "HERNIUS" de Barcelona, trasladado a Valencia por ocho HORAS, el sábado día 10 de Enero, en el hotel Regina (Lauria, 6)

GRATIS le visitará un experto especialista

Aproveche usted esta oportunidad y no aplaze por más tiempo poner definitivo remedio a la hernia que usted padece. Acuda a nuestra consulta y gratis y sin ningún compromiso para usted será reconocido por nuestro agente especialista quien estudiará su caso y lealmente le aconsejará lo que debe usted hacer.

Por la experiencia adquirida en los largos años de práctica en el ramo de ortopedia, podemos afirmar sin temor de ser desmentidos que no existe nada en el mundo para curar radicalmente las hernias, como lo aseguran faltando a la verdad cuantos charlatanes venden por ahí esos malísimos aparatos que tantas víctimas causan.

En cambio garantizamos a usted con nuestra firma, que sea del tamaño que fuese su hernia, lo mismo si data de un mes como de 30 años, la combatiremos siempre con éxito alejando todo peligro al instante, reteniendo en absoluto e impidiendo el menor crecimiento, y tanto es así, que se irá fundiendo cada día hasta casi su total desaparición. Si no está usted satisfecho le devolveremos íntegro el importe por usted pagado.

Al visitarnos le garantizamos que no perderá usted el tiempo, porque tendrá ocasión de conocer el lindo, ligero (casi no pesa nada) pequeño y perfecto aparato HERNIUS (patentado), hecho exprésamente para que usted vaya con él tan cómodo como si fuese una prenda de vestir, y como no lleva trabas tirantes bajo nalgas ni nada superfluo, podrá ejecutar toda clase de movimientos sin que tan siquiera se aperciba de que está usted quebrado. A la sola vista del aparato HERNIUS, deducirá usted que de su aplicación se ha obtenido un agradable bienestar que contrasta con el tormento que usted está pasando con el incómodo y peligroso braguero que lleva, y sin vacilar se decidirá a sustituirlo por el salvador HERNIUS que con molde especial construiremos para usted.

A pesar de su eficacia realmente única para combatir las hernias, y estar los aparatos HERNIUS contruidos de materiales de suprema calidad, por unos céntimos diarios podrá usted tener la tranquilidad de que su hernia está bien cuidada, pues por su módico precio los HERNIUS están al alcance de todas las fortunas.

ESPECIALIDADES PARA SENORA.—Aparatos HERNIUS invisibles para señoras; fajas modernas para conservar la línea, combatir la obesidad, riñón flotante, hernias umbilicales, descenso del estómago, embarazo, etc.

Regalamos el interesante librito GUIA DEL HERNIADO. Nuestro agente especialista tendrá sumo gusto en recibirle, únicamente el sábado día 10 de Enero, en el hotel Regina (Lauria, 6), Valencia.

Horas de visita de nueve a una y de tres a siete. Consultas gratis.

Gabinete Ortopédico HERNIUS

(Salvación del Herniado)

ARAGON, 277, ENTLO. 2.ª (frente Apeadero Paseo Gracia) TELEF. 76850.—BARCELONA

AVISO IMPORTANTE

Nuestro agente especialista visitará en Castellón, el viernes, 9 de Enero, en el hotel Suizo, en Alcira, el domingo 11 de Enero, en el hotel Colón, en Alcoy, el lunes 12 de Enero en el hotel Comer cío y en Alicante, el martes 13 de Enero en el hotel Samper.

MEDIAS GARANTIZADAS PRECIOS DE FABRICA

MARCA Linda EXCLUSIVA DE LOS ALMACENES GUZMAN

PI Y MARGALL 11-13

Madrid, Provincias y Extranjero

Cambó publica el segundo artículo confesando a Bugallal

«El Sol», de hoy, publica el segundo artículo del señor Cambó contestando al discurso del conde de Bugallal, respecto a los llamados partidos españoles.

Recuerda cómo se formó el partido conservador al final de la restauración.

En los primeros diez años de la restauración, Cánovas atrajo a la normalidad constitucional a muchos hombres calificados que estaban fuera de ella.

Durante un Parlamento largo, Cánovas cometió el gran pecado que motivó casi el derrumbamiento de la vida pública española.

Consiguió que de una vez y sin preparación alguna, se implantase el sufragio universal en España.

Tanto Sagasta como Cánovas, sabían que en España no había ni cultura ni ciudadanía suficientes para ello, y sin embargo, implantaron el sufragio universal.

Con ello Cánovas se preparó para el total falseamiento del sufragio, en cuya empresa sabía que contaba con la complicidad de Sagasta y de los republicanos conversos.

Se organizó entonces sistemáticamente la falsificación del sufragio, creándose el caciquismo en todos los pueblos, donde la política estableció sucursales y agencias.

Por envidia de los pueblos se adoptó un contraste de opinión pública rudimentaria, subsistente en el día de hoy.

De este contraste de la opinión estaban encargados los representantes del Gobierno, a cuyas órdenes estaban magistrados, jueces delegados de Hacienda, abogados del Estado y hasta párrocos y canónigos.

Así se organizaron los partidos conservador y liberal.

Así vivió España más de veinte años.

¿Qué procesos podía hacer la ciudadanía española?

Con ese régimen fracasó Silveira en su empeño de crear un partido a la moderna. Fracasó Maurín en su intento también, con más fe y más bríos que Silveira.

Maurín tuvo que resignarse a sufrir el caciquismo, porque no encontró ciudadanos.

Desde entonces el partido conservador ni puede ser lo que fue con Maurín ni puede volver a ser lo que fue con Cánovas.

Los hechos terminantes prueban cuán artificiosas son estas organizaciones que Bugallal califica. No se si en serio o en broma, de grandes partidos.

Hace pocas semanas, en muchas ciudades y pueblos de España surgieron movimientos revolucionarios encañonados directamente a derribar el régimen político social que los grandes partidos tienen por misión principal defender.

Nadie se enteró entonces de la existencia de estos grandes partidos. Ningún concurso prestaron a la autoridad.

Unas tarjetas y algunos telegramas de felicitación al Gobierno, después que éste hubo dominado la explosión revolucionaria.

Esto es lo que han sido y quiere Bugallal que continúen siendo los partidos gubernamentales españoles.

Termina diciendo que en un próximo artículo explicará lo que estos partidos debían ser.

Visitas a Berenguer. Manifestaciones.

El presidente del Consejo recibió al alcalde de Madrid, al director de Primera enseñanza y al director interino de Colonias.

Conferencié después con el capitán general de Madrid, y más tarde le visitaron los ministros de Gobernación, Instrucción y Justicia.

Al salir el ministro de la Gobernación, los periodistas le preguntaron si podía darles alguna noticia sobre los rumores circulados estos días por Madrid, según unos, de una huelga para el sábado, y según otros, para el lunes.

El traslado de los restos de Castelar

El gobernador civil de Madrid, conde del Valle de Suchil, que fue pasante del bufete de Canalejas, se propone llevar al Panteón de Hombres Ilustres los restos de Emilio Castelar.

Hoy reunió el gobernador a algunos periodistas para darles cuenta de su iniciativa.

Hizo un gran elogio de Castelar, republicano y católico, democrata e individualista, cultísimo escritor, personaje de Europa en una época en que los españoles no lograban traspasar los lindes de la frontera.

Castelar hubiera podido decir, como Víctor Hugo, que una carta dirigida «Emilio Castelar—Europa», no se hubiera perdido nunca.

El gobernador, acompañado de los periodistas, se trasladó al Cementerio de San Isidro, donde en humilde sepultura reposan los restos de Castelar.

Sobre modesta losa figura la siguiente inscripción: «Concha Castelar, Emilio Castelar. 7 de Septiembre de 1852, 25 de Mayo de 1899.—R. I. P.»

Sobre el sepulcro se halla colocada una artística lápida en bronce costeada por la Asociación Patriótica Española de la República Argentina.

La tumba se halla abandonada del cariño familiar por no sobrevivir familiares que la cuiden.

Los periódicos se hacen eco de la iniciativa del gobernador, abogado porque los restos del ilustre hombre público sean trasladados rápidamente al Panteón de Hombres Ilustres, por merecerlo la gran figura del insigne tribuno.

Excitan a los españoles de buena voluntad a que contribuyan a la suscripción para trasladar los restos al lugar que les corresponde por derecho.

En el panteón de Atocha se hallan hasta ahora los restos de Prim, Canalejas, Sagasta, Dato, Ríos Rosas, Cánovas, Olozaga, Mendizábal, Calatrava, Argüelles, Muñoz Torrero y Martínez de la Rosa.

No hay acuerdo alguno

La Diputación provincial de Madrid ha enviado a los periódicos una nota oficiosa diciendo que examinados los libros de la Diputación de la dictadura, no aparece la oferta de compra del manicomio de Ciempozuelos en cuatro millones de pesetas ni se presentó recurso por la Comisión Permanente.

Para probarlo acompaña un certificado del oficial mayor de la Diputación, Valentín Ribera, diciendo que examinados los libros de actas de las sesiones celebradas por la Comisión Provincial Permanente desde el 14 de Mayo hasta el 18 de Noviembre de 1929, no aparece acuerdo de ninguna clase, relacionado con la adquisición del manicomio.

Periodista chileno

Ha llegado a Madrid Luis Baraona, periodista chileno, redactor del periódico de Valparaíso «El Mercurio», que desempeña la vicepresidencia del Senado de su país.

Viene a estudiar el derecho de la propiedad tributaria y del sufragio.

A dar las gracias

El ex ministro conservador Mariano Ordóñez cumplió hoy a don Alfonso para expresarle su gratitud por el nombramiento de director del Banco de Crédito Local.

También le cumplimentó el ingeniero La Cerva.

Venta de caballos de carreras.

El aristocrático periódico «La Epoca» da cuenta de haberse vendido varios ejemplares de las cuadras del duque de Toledo.

El marqués del Llano de S. Javier ha adquirido en 20.100 pesetas el caballo «Bol d'Or»; el conde de Velayos, el caballo «Zeros», en 9.100 pesetas; Valero Pueyo, los caballos «Toison d'Or» y «Excepte d'Or», en 6.100 y 10.350 pesetas respectivamente; Gustavo Lizzi, en 8.000 pesetas el caballo inglés «Kimono»; Luis Felipe Sanz ha adquirido una potranca nacional de dos años.

Además están en venta cuatro yeguas, un caballo y tres potros de la misma cuadra del duque de Toledo.

Amparando a unos huérfanos.

La Junta de gobierno del Colegio de Abogados ha tomado el acuerdo de amparar a los huérfanos de los abogados inscritos en el Colegio de Madrid, que quedaban hasta ahora en absoluta indefensión.

Ossorio y Gallardo, como decano, ha redactado los estatutos para fundar una institución que socorra a dichos huérfanos en lo sucesivo.

Escisión entre los conservadores

El periódico «La Tierra» se hace eco del rumor de una escisión producida en el partido conservador a raíz del discurso de Bugallal, diciendo que varios partidarios de éste seguirán a Cambó.

Ignora si la escisión se hará pronto, pero hace tiempo que se advierte en el partido conservador ciertas diferencias de criterio que alguna vez habían de manifestarse.

Desde luego, el ataque de Bugallal a Cambó ha producido la natural contrariedad entre determinado sector conservador.

Esta contrariedad pudiera determinar que ese sector abandone la jefatura de Bugallal acatando en lo sucesivo la de Cambó. Todavía es difícil determinar el alcance de la escisión, pero si hubiera elecciones sería el momento de que se manifestara plenamente. Pudiera ser que entre los disidentes figuraran algunos ex ministros.

En el Instituto de Previsión

En el Instituto de Previsión se verificó la entrega del Premio Marv del año 1930 para el trabajo «Los emigrantes y los seguros sociales».

Presidieron el ministro de Economía, Marv y otros.

Se pronunciaron discursos elogiando los trabajos presentados por José María e Ignacio López Valencia y Gregorio Blanco Santamaría.

El ministro se asoció en nombre del Gobierno.

Marv dedicó sentido recuerdo a Primo de Rivera, que el año 1926 le hizo entrega del acta de fundación del Patronato.

A continuación Marv entregó los premios a los autores de los trabajos escogidos: 3.500 pesetas a los hermanos López Valencia y 1.500 a Blanco.

Elección de presidente

Se ha elegido presidente de la Sociedad Dermatológica Española al doctor Julio Belarano.

Los rotarios

Se celebró reunión semanal del Rotary Club de Madrid, asistiendo 87 rotarios de Madrid, siete forasteros y siete invitados.

Ingresó el nuevo rotario Luis Gámir, ingeniero de minas.

El catolicismo de Joffre

«El Sol» de hoy publica bajo el mismo título, el siguiente suelto:

«El otro día, en un periódico, un cronista, con ocasión de la muerte de Joffre, atribuía la victoria de Francia al catolicismo de sus generales. ¡Librenos Dios de discutir la tesis! No queremos más que hacer una pequeña, pero completa, rectificación respecto al catolicismo de Joffre. El vencedor del Marne no volvió al catolicismo hasta mucho después de terminada la guerra. «L'Echo de Paris» reproduce una información de «Aux Ecoutes».

Según esta información, Joffre fue francmasón muy activo hasta 1914. Su conversión data del día en que asistió a los funerales civiles del general Pellé, que había figurado en su Cuartel general.

«Por otra parte, la pompa religiosa con que fueron rodeados los funerales de Foch, la fe del que había sido general en jefe de los Ejércitos aliados, le emocionaron profundamente. La intención que tenía que regular, desde el punto de vista de la Iglesia, su matrimonio—la señora de Joffre era divorciada—, se convirtió en voluntad formal, e hizo bendecir su unión (el primer marido de la señora Joffre había muerto ya). Desde entonces, la mariscalca se hizo una ferviente católica, y su marido volvió, por su influencia, a la idea y prácticas religiosas.»

El cronista tendría ahora que atribuir la victoria del Marne al catolicismo... futuro de Joffre».

Lectura de una obra

Antes de marchar Carmen Díaz a Valencia le leyó Joaquín Dicenta una obra titulada «La Mariblanca».

La obra será estrenada en Madrid.

Se trata de una notable producción en verso.

Almuerzo íntimo

Jacinto Guerrero obsequió con un almuerzo íntimo a Mariano Herms, representante de la Sociedad de Autores Españoles en la República Argentina.

Concurrieron numerosas personalidades de la literatura, periodismo, etc.

Se leyeron adhesiones y se pronunciaron discursos.

Conferencia

Esta mañana han celebrado una detenida conferencia con el ministro de Fomento el ministro de Economía y el director general de Obras públicas.

Requisitoria a Franco y Reyes

La «Gaceta» publica entre otras las siguientes requisitorias:

«Bajo apercibimiento de ser declarados rebeldes e incurrir en las responsabilidades legales de no presentarse en el plazo que se les fija, desde el día de la publicación de este anuncio ante el juez o tribunal que se señala, se les cita, llama y emplaza, encargándose a las autoridades y agentes de policía procedan a la busca, captura y conducción de aquéllos, poniéndolos a disposición de dicho juez tribunal, con arreglo a las leyes, Franco Bahamonde, Ramón, comandante de infantería, hijo de don Nicolás y de doña Pilar, natural de El Ferrol (La Coruña), disponible en la primera región, domiciliado en esta corte, calle de José Picón, número 5, y Alfonso Reyes González, ex comandante de infantería, hijo de don Ildefonso y doña Concepción, natural de Figueras (Gerona), a disposición del juez de instrucción del distrito del Hospicio de esta corte y en prisión provisional en prisiones militares de Madrid».

Comparecerán ante el comandante-jefe de esta capitania general, Luis Arribas, en el plazo de 30 días, a partir de la publicación de esta requisitoria, para responder de la causa que se les sigue con motivo de haberse evadido en las prisiones militares de referencia. Bien entendido que de no presentarse en el plazo señalado, serán declarados rebeldes con los perjuicios que haya lugar.

Madrid 3 de Enero de 1931.

El comandante-jefe instructor, Luis Arribas».

Una entrevista con el conde

«Heraldo de Madrid» publica una entrevista con el conde de Romanones.

Preguntado qué efecto causó el discurso en los liberales de Sevilla, contestó: «Excelente. Todos están encantados. Cada vez el partido liberal romanonista tiene más afiliados y esto obedece a su organización porque todo responde a la importancia de la organización».

Los casinos son el hogar. La política se hace así, uniendo, transigiendo, hablando.

Aquí vienen hombres con pielitos personales, con quijoterías y todos merecen ser atendidos. Los pueblos pequeños son los que can más trabajo.

Preguntado si ve próxima la hora de gobernar, eludió la contestación, contestando que primero hay que hacer las elecciones.

Le preguntó después el periodista cómo está la casa y replicó el conde:

—Prodigiosa. En un solo día 130 y tantos venados.

El periodista replicó: —No se extinguen esos, no.

—Y 18 cochinos—contestó Romanones.

Proyecta fundar, dice, un Museo magno de la raza.

Preguntado si ha leído el artículo de Cambó sobre los partidos políticos, dijo:

—Sí, pero no quiero hablar de eso.

La «Gaceta»

Publica, entre otras disposiciones, las siguientes:

Una orden de la cancillería del ministerio de Estado disponiendo que la corte vista de luto durante 18 días, nueve de riguroso y nueve de alivio, con motivo del fallecimiento de la princesa Luisa Alejandra, de la Gran Bretaña.

De Gobernación, incorporando a la comisión central de trabajos antipalúdicos, el servicio de lucha contra la angilostomiasis o anemia de los mineros.

De Marina, disponiendo que cese en el destino de eventualidades del servicio, el vicealmirante de la armada don Joaquín Montagu, y nombrándole comandante general de la escuela.

Idem que cese en el destino de comandante general de la armada, don Rafael Morales.

En Gobernación

El ministro de la Gobernación fue visitado por el general Millán Astray y por el gobernador civil de Alava.

Al recibir a los informadores el señor Matos, les manifestó que no había novedad.

El director general de Seguridad le había comunicado que las clases se reanudarán con orden completo.

Se le preguntó si también las habían reanudado los alumnos de la Facultad de Derecho, y respondió:

—Sí. También los de Derecho. —¿Y en provincias? —También hay orden. Insistió en que no ocurría nada de particular.

Clasificación de los registros de la Propiedad

La «Gaceta» publica un decreto del ministerio de Gracia y Justicia aprobando y disponiendo que rija con carácter definitivo la clasificación general que se inserta en los registros de la Propiedad.

Los pertenecientes a la provincia de Valencia se clasifican en la forma siguiente:

Albaida, tercera clase. Alberique, segunda. Alcira, primera. Ayora, cuarta. Carlet, segunda. Chelva, cuarta. Chiva, segunda. Enguera, segunda. Gandia, primera. Jativa, segunda. Liria, primera. Sueca, primera. Torrente, primera. Valencia-Oriente, primera. Valencia-Occidente, primera. Villar del Arzobispo, cuarta. La clasificación de los pertenecientes a la provincia de Castellón es la que sigue:

Albocacer, cuarta. Castellón, primera. Lucena, tercera. Morella, tercera. Nules, primera. San Mateo, cuarta. Segorbe, tercera. Villarreal, primera. Viver, cuarta.

Los registradores de la Propiedad que estén desempeñando registros que por virtud de esta clasificación hayan pasado a clase inferior a la que antes tenían, conservarán sus derechos para los efectos de la ley Hipotecaria, su reglamento y disposiciones vigentes.

Los que pasen a la categoría superior deberán proveerse del respectivo título, en el plazo de tres meses, a contar de la fecha de publicación de este decreto en la «Gaceta».

Las fianzas serán las siguientes:

Para Madrid y Barcelona, pesetas 20.000. Para las demás de primera clase, 5.000. Para las de segunda, 3.500. Para las de tercera, 1.750. Para las de cuarta, 1.000. No obstante, subsistirán las fianzas que tengan constituidas los titulares mientras sirvan los Registros que actualmente desempeñen.

Las suscripciones

La suscripción nacional destinada a la guardia civil, asciende hoy a 591.741 pesetas.

La que se destina a los leales alcanza 201.301 pesetas.

Los cambios

En la Oficina de Contratación de la Moneda del Banco de España se nos ha facilitado esta tarde la siguiente cotización:

Libras.—Mínimo, 45'50; máximo, 46'20. Francos.—Mínimo, 36'80; máximo, 37'25. Dólares.—Mínimo, 9'37 y medio; máximo, 9'40 y medio. Francos suizos, 134'45. Idem belgas, 132'60. Liras, 49'30. Marcos oro, 2'26. Fiorines, 3'83.

El presupuesto

El ministro de Hacienda tiene el propósito de estudiar inmediatamente el nuevo presupuesto para presentarlo a las Cortes en Abril.

Ortega Morejón, enfermo

Se halla enfermo, aunque no de gravedad, el presidente del Tribunal Supremo, José María Ortega y Morejón.

La reorganización de la aviación

Parece que la reorganización de las fuerzas de aviación consistirá en organizar cuatro batallones de aviación que residirán: uno en Cuatro Vientos, otro en Tudán, otro en Sevilla, otro en León y un batallón de aerostación en Guadalupe.

Se suprime el uniforme de aviador.

Funerales

«Heraldo de Madrid» dice esta noche:

«El próximo día 14, a las once de la mañana, se celebrarán en la iglesia de San José los funerales por el alma del infortunado capitán García Hernández».

Incendio

Granada.—Un incendio destruyó un almacén de muebles en la calle de San Matías. Las llamas se apoderaron de todo el edificio.

Se propagó el incendio a una casa inmediata donde se halla establecido un colegio de niños. En los trabajos de extinción resultaron dos heridos.

Se ignoran las causas del siniestro.

Llegada de presuntos falsificadores

Granada.—Han ingresado en la cárcel, procedentes de Alicante, Javier Montoro, Antonio Palazón y Alvaro Temprano, para responder de supuesto delito de falsificación de billetes del Banco de España.

En Alicante se les siguió otra causa por falsificación de billetes de 500 pesetas. En Granada los hechos de autos ocurrieron en 1914.

El fiscal pide para cada encartado 15 años de reclusión y 50.000 pesetas en concepto de accesorias y costas.

Los defensores piden la absolución.

Los procesados poseen bienes de fortuna que les fueron embargados.

A Palazón se le embargó la parte que le corresponde en el Kursaal de San Sebastián, valorada en siete millones de pesetas.

A Temprano se le embargaron algunas casas en Cartagena y sesenta mil pesetas de su cuenta corriente en el Banco de España.

La vista debía comenzar hoy, pero se suspendió por enfermedad de uno de los defensores.

Terminación de unos muelles

Huelva.—Se ha colocado el último bloque de los muelles definitivos del puerto.

Asistieron las autoridades.

Visita

Zaragoza.—El capitán general ha visitado, con los reporteros, el centro de la Unión General de Trabajadores.

Denuncia contra un inspector de Hacienda

Yecla.—La Comunidad de Propietarios de Agua de Santamaría de la Cabeza de esta población, ha presentado una querrela contra el inspector de Utilidades de Murcia, Enrique Nuñez, por supuesta falsedad en documento público.

El asunto interesa vivamente a la opinión.

Aumento de efectivos

Mejilla.—Dos banderas del Tercio, de guarnición en esta población, serán aumentadas con dos compañías cada una.

En breve se fusionarán las fuerzas de intervenciones militares con la mejilla de Mejilla, encargándose de su mando el teniente coronel Muñoz Grande.

Grave accidente de trabajo

Sevilla.—En la Casa de Socorro del Prado fué ingresado Fernando Alcántara, vecino de Castilleja de la Cuesta, de 47 años, que a consecuencia de haber caído un pilar de las obras en que trabajaba sufrió la fractura de la base del cráneo.

Falleció a los pocos momentos. Deja hijos y viuda, que se encuentra gravemente enferma.

Celebrando una mejora

Teruel.—Esta mañana se ha inaugurado la traida de aguas a esta ciudad, asunto que se venía gestionando desde hace setenta años.

Con este motivo se ha tributado un homenaje a don José Torán, que ha sido el principal propulsor de la mejora.

Se le ha concedido la primera Medalla de Oro de la Ciudad y se ha dado su nombre a la calle Mayor de Teruel.

Criminales precoces

Ciudad Real.—En la plaza de San Sebastián, del vecino pueblo de Villanueva de las Nieves, cuestionaron dos muchachos menores de once años, llamados Nicasio Ramos y Nicomedes Andrés.

El primero ocasionó lesiones graves a Nicomedes con una navaja.

A Jerusalén en bicicleta

Valladolid.—Los vallisoletanos Ovidio Botracón y Emilio Rodríguez proyectan realizar un viaje a Jerusalén, en bicicleta, con una etapa de cien kilómetros diarios, aproximadamente.

Cataluña

«Solidaridad Obrera» reaparece

Ha reaparecido el diario «Solidaridad Obrera».

Hablando el capitán general acerca de dicho asunto, ha manifestado que podía haberlo efectuado antes de hoy, pues hace tiempo que no pesaba sanción alguna sobre dicha publicación.

A Madrid

Completamente restablecido de su indisposición, el conde de Gihel ha visitado esta mañana a las autoridades.

Esta noche marchará a Madrid para conferenciar con el Gobierno.

En la Audiencia

El día 12 de Marzo próximo se verá en la Audiencia la vista de la causa seguida contra Juan, Gabriel y Antonio Gisbert, por asesinato de un tabernero de la barriada de Badalona

El Gobierno alemán en situación difícil

Berlin. — El Gobierno está en una situación difícil debido a la huelga minera de la zona del Ruhr.

Los patronos piden al Gobierno que les apoye en su política de disminuir los sueldos a los mineros en un 80 por 100.

Dicen además que el ministro de Economía tácticamente asintió a esto en la conferencia habida hace algunos meses cuando se trató de la baja en el precio del carbón.

Parece que el Gobierno hizo entonces esta promesa, confiando en que el coste de la vida bajaría y por tanto era fácil rebajar a los mineros su jornal, pero ahora resulta que no se ha producido la esperada baja en el coste de la vida y cuando se ha querido rebajar los sueldos a los mineros éstos han ido a la huelga.

Parece que los mineros están dispuestos a ir más allá e incluso a pasarse al partido comunista en el caso de no ser atendidos.—United Press.

Colisiones con los sin trabajo

Nueva York. — La policía tuvo que dar una carga contra un grupo de unos 500 manifestantes «sin trabajo» que pretendían llegar hasta el edificio del Ejército de Salvación en Brooklyn pidiendo viveres en forma tumultuosa.

La policía empleó primero los mismos palcos de las banderas que llevaban los manifestantes y luego las porras de goma.

Finalmente llegaron agentes de la policía montada que dispersaron a los grupos.

En Manhattan se formó otro grupo que iba en dirección a la Municipalidad y arrojó a un agente de policía que los ordenaba detenerse, apaleándole bárbaramente, teniendo que ser conducido al hospital.

Han sido detenidos varios manifestantes acusados de apalear a dicho agente.

Otro agente, revolver en mano, contuvo a los manifestantes hasta que llegaron las reservas policiales.—United Press.

El vuelo de los hidros italianos

Natal. — Los diez hidroaviones que han efectuado el vuelo hasta este puerto han sido fondeados en el río Potingés.

Las embarcaciones que habitualmente anclan en estos sitios han sido llevadas a otro lugar.

La corriente del río Potingés hizo que esta mañana el aparato de Balbo fuese arrastrado por la fuerza del agua, sufriendo ligeras averías en una de las alas, que inmediatamente fueron reparadas.

El crucero italiano «Malocello» que estuvo en la ruta seguida por los hidros por si tenía que prestarles auxilio, ha llegado frente a Natal, siendo saludado con 21 cañonazos.

Los tripulantes de los hidros están siendo agasajados por las autoridades y la colonia italiana aquí residente.

Terminarán los actos en su honor con la inauguración del monumento a Carlos del Prette, quien como se recordará falleció en Río de Janeiro, semanas después de haber efectuado el raid Roma-Natal en unión de Arturo Ferrarin.—United Press.

Río Janeiro. — Avisan de Natal que ha llegado el hidro del piloto Donatelli, con el cual son once los aparatos llegados al Brasil.—United Press.

Se pide a Leguía una indemnización

Lima. — El tribunal nacional ha conminado al ex presidente Leguía y a los tres hijos de éste para que devuelvan al Estado la cantidad de 25.000 soles que según dicho tribunal fue obtenida por los Leguía ilegalmente.—United Press.

Ex ministro que intenta suicidarse

Lima. — El ex ministro de la Gobernación en el Gabinete Leguía, Benjamín de los Héroes, que se hallaba encarcelado desde los acontecimientos revolucionarios, ha intentado suicidarse en su celda.

Hasta ahora sólo se sabe que utilizó para ello una hoja de afeitar, lo que hace suponer no se produjo la muerte.—United Press.

Un sueño de los Borbones de Francia

París. — Son objeto de animados comentarios en los centros políticos las últimas declaraciones del duque de Guisa, pretendiente al trono de Francia, como miembro directo de la familia de los Borbones de Francia.

Dice en sus declaraciones escritas que la única salvación al actual caos político en Francia sería la monarquía hereditaria, que salvaría a la nación del desorden moral existente actualmente en el seno de la República.

Describe la situación de Francia como inestable, ruínosa con sus actuales hombres de Estado, contribuciones excesivas, discordia de clases, crisis económica, amenazas de revolución y hasta peligro de una nueva guerra.

Propone como única solución el retorno a Francia de la rama de los Borbones, ya que la monarquía hereditaria asegura la regular descendencia de los soberanos, elimina la competencia para ocupar el más alto puesto de la nación y es la base de la paz interior.

Agrega que solamente la paz puede ser garantía de seguridad, orden y prosperidad para Francia.

Si las declaraciones del duque de Guisa se hubieran publicado el día de Inocentes, hubiesen tenido un éxito loco.

Sigue el desfile ante el cadáver de Joffre

París. — Las autoridades han dispuesto que el público pueda continuar desfilando ante el cadáver del mariscal Joffre, desde esta tarde hasta el mediodía del domingo.

Noticias

La sociedad valenciana Fomento del Turismo se reunirá en junta general ordinaria el lunes 12 de los corrientes, a las 18.30, en el local de la Cámara Hostelera (Comedias, 22), para tratar el siguiente orden del día:

Lectura de la memoria y dación de cuentas; reforma del reglamento por que se rige la sociedad; renovación de la parte de directiva que cesa; ruegos y preguntas.

Se suplica la puntual asistencia.

Recaudado ayer por arbitrios:

Carnes:

Matadero general, 3.661'32 pesetas.

Matadero del Puerto, 626'43.

Estaciones sanitarias, 2.009'14.

Por análisis y examen de substancias, 1.209'02.

Por extraordinarios, 947'81.

Por bebidas, 4.993'30.

Total: 13.447'02 pesetas.

La calle de la Paz, la más bonita de Valencia, pese a quien pese, le faltaba ALGO; ya lo tiene: la nueva CASA CRUMIERE con su servicio de oculista, su laboratorio, su stock de plumas UNICO y su insuperable servicio para la venta de discos y gramófonos.

Terminarán los actos en su honor con la inauguración del monumento a Carlos del Prette, quien como se recordará falleció en Río de Janeiro, semanas después de haber efectuado el raid Roma-Natal en unión de Arturo Ferrarin.—United Press.

Río Janeiro. — Avisan de Natal que ha llegado el hidro del piloto Donatelli, con el cual son once los aparatos llegados al Brasil.—United Press.

Se pide a Leguía una indemnización

Lima. — El tribunal nacional ha conminado al ex presidente Leguía y a los tres hijos de éste para que devuelvan al Estado la cantidad de 25.000 soles que según dicho tribunal fue obtenida por los Leguía ilegalmente.—United Press.

Ex ministro que intenta suicidarse

Lima. — El ex ministro de la Gobernación en el Gabinete Leguía, Benjamín de los Héroes, que se hallaba encarcelado desde los acontecimientos revolucionarios, ha intentado suicidarse en su celda.

Hasta ahora sólo se sabe que utilizó para ello una hoja de afeitar, lo que hace suponer no se produjo la muerte.—United Press.

León Tolstói, según su hijo

Bajo la influencia de la doctrina tolstoiana

He aquí lo que ocurrió en nuestra casa de Moscú, en Hamowniki, durante mis estudios, cuando mi padre rodeado de sus primeros discípulos, desplegaba todas sus energías para hacer triunfar su doctrina.

Eramos entonces en mi familia nueve muchachos de distintas edades y variados caracteres y a más de esto, la casa estaba llena de gente; era aquella una verdadera colmena. No había un rincón libre en las habitaciones y desde la mañana hasta la noche era tal el movimiento que no pudo ser mayor. Por mi parte, tenía que tomarme el desayuno a la carrera para poder huir de aquel infierno, compuesto por los miembros de la familia, numerosos parientes y amigos, los prosélitos de mi padre, los visitantes y la servidumbre.

No hay que olvidar que, como rusos, éramos algo toscos y poco disciplinados y tratábamos además de manifestar entre los extraños una vida muy activa.

No cabe imaginar entre toda aquella caterva cuál era el papel de mi madre, que debía atender a la alimentación, vestido y alojamiento de todos, vigilar nuestros estudios, relacionar a mi hermana mayor, hacer visitas, invitar a los doctores, copiar los manuscritos de su marido (en lo cual ella tenía mucho interés), acompañar a los pequeños a la lección de danza o patin, coser, leer y corregir las pruebas de las obras completas de Tolstói, que publicaba ella misma para proporcionarse ingresos pues se gastaba mucho. Mi madre era incomparable y no habrá en el mundo otra como ella.

No aprobaba mi madre la nueva orientación de los pensamientos de su marido; adivinaba que no se encaminaba del todo bien hacia la verdad; sufría y esperaba que aquello tuviese un fin y mi padre volviese otra vez a la literatura de otro tiempo, cosa que ya hacía algunas veces, escribiendo narraciones y cuentos para el pueblo, pero estaba ocupado casi siempre en aclarar, profundizar y desarrollar su doctrina; consideraba toda lo demás como inútil.

Recuerdo como si fuese ahora la aparición de Vladimir Tchertkoff, en mi casa; fue éste uno de los primeros y más importantes discípulos a quien mi padre recibió con los brazos abiertos y una infinita alegría, pues Tchertkoff pertenecía a una antigua familia noble, muy rica, de la alta sociedad petroburguesa y era oficial de la guardia imperial. De ademanos como los de un inglés, reposado y despreciativo, alto, apuesto, se presentó a nosotros vistiendo un espléndido uniforme. A pesar de que Tchertkoff gozaba en San Petersburgo la reputación de un necio, produjo en todos nosotros una fuerte impresión.

Ello era un acontecimiento, pues demostraba que las ideas de Tolstói habían penetrado entre ciertos elementos donde podían hacerse adeptos. Hasta entonces los partidarios de su doctrina eran de clase humilde o pobre.

Tolstói habló durante largo rato con su nuevo discípulo en su gabinete de trabajo, en el fondo de la casa; después muy emocionado, descendió para acompañarle.

Tchertkoff le anunció su renunciamiento a la vida militar, iba a abandonar su brillante carrera en la corte, estaba asqueado del mundo y decidido desde entonces a consagrarse a las ideas de su maestro.

Cuando volvió iba vestido de paisano; llevaba un nuevo vestido ancho y con unos bolsillos enormes que eran la desesperación de mi madre. Empezó a llevar en ellos, manuscritos de mi padre que comenzó a seleccionar.

Pablo Birinkoff, el segundo discípulo, que actuó de biógrafo de mi padre, era como el anterior, de aristocrática familia. Apareció simultáneamente a Tchertkoff, vistiendo uniforme de oficial de marina y ha permanecido hasta hoy como fiel amigo de todos nosotros.

De espíritu amplio y exquisito, sin sectarismo, comprendió admirablemente la modalidad y el ideal de mi padre.

Los restantes discípulos que frecuentaron mi casa en esa época constituyeron un grupo muy numeroso, pero sería prolijo hablar de ellos. Lo formaban una gran parte de intelectuales y algunos campesinos que permanecían en sus pueblos. Estos tolstoianos, «los obs-

esa influencia me ha acarreado hasta hoy graves y penosas consecuencias que no sólo, según creo, me han perjudicado materialmente, sino que también han transformado mi carácter en uno de los peores.

La reacción que se ha operado en mí, más tarde, ha sido tan fuerte, que aun hoy creo juzgar demasiado severamente una teoría ante la cual no cabe más que humillarse. Por ello es por lo que me atrevo a hablar del tolstoísmo como lo hago.

Fácilmente se comprenderá cuán difícil me era seguir mis estudios en esas circunstancias y también que el tolstoísmo no me facilitara ningún gozo y me hiciera además tan desgraciado, casi tanto, como lo era mi padre. Para nosotros, nuestra vida en Moscú era falsa y criminal, y la que nos rodeaba también.

Un sentimiento de repulsión y de misantropía se adegüó de mí corazon y ensombreció mi vida más de lo razonable.

Un gran desastre amenazó a Rusia en otoño de 1891. Después de una sequía excepcional, se declaró un hambre atroz en todos los Estados y especialmente al Este de Rusia en que la población se dedicaba exclusivamente a la agricultura.

Contenido mi padre de poder practicar su doctrina, fué al centro de Rusia y en una propiedad de su amigo Raievski estableció una vasta organización de socorros. Atraído yo por su ejemplo e impulsado por mi propio deseo, me fui todavía más lejos, a las estepas de Samara, donde poseíamos propiedades, puesto que de allí se recibían noticias impresionantes referentes al estado de miseria en que se encontraba el pueblo.

Allí pasé todo el invierno efectuando un trabajo muy rudo en condiciones desprovistas de toda comodidad. Durante la primavera se declaró una terrible epidemia tifóidea y me sentí atacado por ella; pero como no podía abandonar mi deber, el alimentar en mis cocinas económicas a casi cien mil habitantes, a pesar de tener una fiebre de cuarenta grados me levanté todos los días y de pie vencí la enfermedad.

En el artículo siguiente relataré cómo, contrariamente a mis ideas tolstoianas, me vi convertido en soldado de la guardia imperial.

¿Cómo consideró mi padre ese doloroso período de mi vida?

Los hechos mismos aclararán los motivos de mis desventuras.

LEÓN TOLSTÓI (hijo).

(Versión de H. Lleó y Amargós.)

ABSURDOS

Los eternos preferidos

No pasa un mes sin que los elementos agrarios de una u otra rama de la agricultura dejen de elevar sus lamentaciones al Poder público.

Son unas veces los cerealistas, otras los viticultores, otras los cosecheros de aceite. Callan los productores y exportadores de naranjas y gimen los que cultivan arroz. O los que producen patatas. O los que cultivan otros productos agrícolas.

El señorismo urbano—tan propicio a la trivialidad y a la burla—suele hacer chacota de las quejas de los productores agrícolas.

—¡Esos labradores! Siempre están en un jay! Si llueve, porque ha llovido; si no llueve, porque se les pierden las cosechas; si el año es bueno, porque no venden; si el año es malo, porque no tienen qué vender. ¡Nunca están contentos!

Sería más discreto meditar un poco sobre la razón que les asiste a los hombres del campo para lamentarse a la continua.

Son los eternos preteridos. Antes eran los eternos olvidados. El Poder público no se acordaba de ellos sino a la hora de pedirles dinero para el Tesoro y sangre para la guerra.

Ahora, ya se les tiene presentes. Pero nunca hay una gran solicitud ni una gran prisa en satisfacer sus demandas.

Se les tiene presentes porque, aunque sea muy despacio, van sacudiendo su apatía tradicional y adquiriendo el hábito de dejarse oír.

Hasta hace algunos años ni siquiera existían como clase social.

Aislados, dispersos, ocultos en sus rincones, devoraban silenciosamente las amarguras de un vivir preñado de dificultades y de sacrificios y envueltos en una ola de general desdén.

El continuo dolor les acostumbró a quejarse. El ejemplo de otras clases sociales que se agrupaban en movimiento defensivo, les enseñó a buscar fuerza en el tacto de codos. De ahí nació esa organización agraria, muy débil todavía, pero que ya tiene voz capaz de dejarse oír.

No es bastante. Iniciado el camino de salvación, hay que seguirlo sin vacilaciones ni tibiales hasta lograr que los elementos agrarios constituyan la más importante de las fuerzas sociales del país.

Por el bien de los propios intereses y por el bien de España. Todas o casi todas las grandes desdichas nacionales previenen de que España se apartó, hace siglos, de su sendero natural.

La realidad indestructible ha hecho de ella un país fundamentalmente agrícola; pero delirios de otras edades la empujaron hacia empresas de índole muy distinta.

Y mientras sefloreaba media Europa y alumbraba un Nuevo Mundo iba empobreciendo horriblemente su vida interior.

Derrumbóse tanta grandeza por eso precisamente: porque el cimiento era débil y nadie se curó de robustecerlo.

Los tiempos nuevos y las nuevas vicisitudes ponen ante los ojos del que quiera recapacitar la dolorosa exactitud de este postulado: «España ha caído hasta lo más hondo, porque en sus días de prosperidad inusitada, no supo robustecer su vida interior».

Inglaterra, nación insular, no podría sostener su poderío, de no haber puesto en el mar todos sus amores.

Del mismo modo, España, nación agrícola, no podrá cumplir fielmente su destino mientras no vuelva sus ojos a la tierra abandonada y a los hombres que la cultivan.

Solamente cuando éstos dejen de ser los eternos preteridos, habrá entrado el país en vías de convalecencia franca.

Y eso han de hacerlo principalmente los hombres del campo organizándose para crear una fuerza que imponga la política agraria—la buena política agraria, desde luego—por encima de todas las otras modalidades del arte de gobernar.

JUAN JOSE LORENTE.

(Prohibida la reproducción.)

CRONICA

El infierno de Seda

Doradas, de un oro amortiguado las letras del nombre del modisto sobre el fondo rojo de la portada. En siena una viñeta con unos amorcillos, graciosos, espirituales, son esos amorcillos que trenzan sus alegorías bajo los péndulos de los relojes del segundo Imperio.

El catálogo es de Juan Patou. Modas de invierno con fecha de 1930.

Lentamente vamos pasando las hojas, las contadas hojas de este pequeño libro tan femenino, tan exquisitamente espiritual. Sin figurines, solamente nombres de trajes y números. Cifras que catalogan los modelos. Y los nombres de los trajes son poéticos, a veces melancólicos como los nombres de esas delicadas figuritas japonesas encerradas en los libros japoneses del siglo XVI. Crisantemo... Perle de Olvido... Bien Amada... Asfodeo... Acacia...

Páginas del catálogo. Evocaciones de flores fantásticas. Irrealidades. Espejismos. La vida dichosa, fácil, alegre en ese infierno de la moda, ese maravilloso infierno donde las sedas de colores son llamas, lenguas de fuego que envuelven, que devoran a la Venus Moderna.

La Venus Moderna. Sin caderas, la línea escurrida, fina, increíblemente estilizada. Ausencia de maternidad. Mirada de fiebre. Vida intensa de alcohol y bailes negros. Sustitución de la noche por el día.

Y es esta Venus Moderna la que evocamos mirando el catálogo, es esta Venus Moderna la que vemos descender, mediada ya la tarde, de un automóvil espejeante, ante el número 7 de la rue Saint Florentin allá en el París trivial, el París que vive alejado de las aulas de la Sorbona. Es la mujer que elegirá uno de esos vestidos con

nombre de mujerita japonesa, una piel traída del Canadá o del Tibet, la piel de un animal cazado en una tempestad de nieve que tal vez costó la vida de algún hombre, unas plumas de un brillante pájaro tropical o un collar de cuentas de madera perfumadas.

Yo conozco este infierno de Seda. Yo sé de la pena, de la dorada miseria de las modelos gentiles, ataviadas fantásticamente, que cruzan los salones sonrientes, lentos el caminar, posados los ademanes, la mirada lejana, perdida, exhibiendo los modelos.

El infierno de Seda!

Lo conozco bien. Yo tuve amores con una modelo griega de la casa Patou. Ella me hablaba de trajes. Yo tenía comentarios paganos sobre el Cantar de los Gitanos. Le decía de la Sulamita, de las lujosas caravanas de las princesas morenas en el camino de Tiro a Antioquia, las princesas aromadas con perfumes fabulosos, perfumes que para poseerlos era preciso conquistar un reino, perfumes arrancados de los antiguos jeroglíficos caldeos. Contaba yo a la modelo griega la historia de una cortesana rubia, teñida de los talones de púrpura, rojas uñas, verdes las pupilas, las pupilas que lloraron al sentir la vida vacía.

He nombrado a Maria de Magdala.

Wort, Paquin, Patou. La diablesa Jane Duverne, ejercen una tiranía, una cruel pero dulce tiranía sobre la mujer. A su capricho cambian, alargan un vestido, lo cortan, un adorno, un bordado, un trozo de encaje de Flandes combinado por ellos basta para cambiar una moda. Este juego es el más refinado, el más cruel de los suplicios de la vida complicada en la pobre Venus Moderna.

Catálogo de modas, de modas de invierno. Entre sus páginas hay prendidas muchas ilusiones, muchos ensueños locos, pero hay también muchas desesperanzas, muchas vidas fracasadas y muchas lágrimas.

MANUEL ALCARAZ CORTES.

(Prohibida la reproducción.)

Círculos

Asociación de Obreros en General. Celebrará baile familiar el domingo, a las diez de la noche, amenizado por una excelente orquesta.

Entre las señoritas que asistirán se sorteará un valioso regalo.

Repaso de asignaturas

BACHILLERATO ELEMENTAL UNIVERSITARIO (Letras)

Peritaje Mercantil, Magisterio (Letras). Lecciones particulares, a domicilio y convencionales

Dirigidos a J. LLORCA

Hernán Cortés, 30

Espectáculos

PRINCIPAL

Compañía de comedias de Carmen Díaz. — A las 10.15 noche. La de los clavos dobles (estreno).

PRINCESA

Compañía del maestro Serrano. — A las cinco tarde y 9.45 noche: Los de Aragón, Los Clavos y La Dolorosa.

AFOLLO

A las 6.15 tarde y 10.15 noche: Grandioso programa de variedades y debut del popular Ramper.

RUZAFIA

Compañía de zarzuela. — A las 9.45 noche: ¡Bajo las coqueles! y El país de los tonos.

ESLAVA

Compañía Martí-Pierrá. — A las seis tarde: Mimi Valdés. A las diez noche: Esta noche me emborracho (estreno).

OLYMPIA

Tarde y noche: Grandes sesiones de cinematógrafo.

GRAN TEATRO

A las 4.45 tarde y 9.30 noche. Grandes sesiones de cinematógrafo.

LIBRICO

A las 5.45 tarde y diez noche: Grandes sesiones de cinematógrafo.

COLISEUM

A las 4.30 tarde y 9.15 noche: Grandes sesiones de cinematógrafo.

¡Madre! --- ¡Se trata de vuestro hijo!

Dentina Cañizares

ES UNA VERDAD SALUDABLE

Debe usted, pues, tener fe en ella, como la tienen absolutamente todas las madres que la han dado a sus pequeños. Proporciona una facilísima rápida dentición, curando DOLORES DE VIENTRE, VÓMITOS, INFLAMACION y toda clase de diarreas.

Caja-estuche, 1'25 pesetas, en buenas farmacias y droguerías y en

Laboratorio y farmacia Cañizares, calle de Caballeros, número 47, Valencia

Ayuntamiento de Madrid



Después de tomar la DENTINA



Después de tomar la DENTINA

Región valenciana

Torrente

LA REAPARICION DE «EL PUEBLO».

El arraigo que EL PUEBLO tiene en la gran masa liberal torrentina ha tenido una fervorosa realidad al llegar su primera edición, después de 27 días de suspensión; sus ejemplares fueron arrebatados de los vendedores, agotando los paquetes, a pesar de haber triplicado la remesa ordinaria.

Este hecho sintomático evidencia la honda transformación que el espíritu de Torrente ha sufrido, sacudiendo las intransigencias del caciquismo y abriendo lealmente los brazos a la libertad a causa de EL PUEBLO.

CORRESPONSAL.

Burjasot

CASO CURIOSO.

La alcaldía de Burjasot es muy parecida al árbol del manzanillo. El actual alcalde, don Emilio Morano Santamaría, es una bellísima persona, mejorando lo presente, pero que en lo político es el hombre más desdichado de la tierra.

En 1922 llegó a la alcaldía lleno de ilusiones, lleno de esperanzas, lleno de compromisos. Era su ideal convertir a su pueblo natal (nada, no, porque el señor Morano nació en Barcelona), a su pueblo adoptivo, mejor dicho, en un edén corregido y aumentado.

Para lograr sus propósitos no quiso emplear medios duros ni los términos medios, sino que dió tal incremento a las gabelas municipales que las arcas nutrieron de una manera harto satisfactoria, a pesar del sofoco de los contribuyentes.

Se hizo un buceo hasta en el Cementerio, donde no encontraron más que cenizas y huesos mondos.

Cuando más satisfecho se encontraba de su fúnebre labor llegó el dictador con su golpe de mano, y el señor Morano se encontró en la calle, casi con menos miramientos que se utilizaron con el firmante para limpiarle el comedero.

Al constituirse el actual Ayuntamiento le tocó al señor Morano ser concejal otra vez. Como no lo nombraron alcalde protestó, con los republicanos, contra los alcal-

des de real orden. Al mismo tiempo, revolvía Roma con Santiago para que le nombraran alcalde, sea como fuere.

Prieto le venía el cargo; prieto estaba el asunto, pero logró calzarse la alcaldía de real orden después de muchas idas y venidas, vueltas y revueltas no sólo para él, sino para sus partidarios, de modo que la Comisión Permanente la componen tres del mismo partido, trinidad una y trina, tres almas dentro de un solo cuerpo: el alcalde.

Desde aquella fecha, que el alcalde sufre cada sofocón que mete miedo.

La han tomado ojeriza, sea por esto o por lo otro, y es bastante que él diga siete para que los demás digan ocho.

Apoya él a Llopis y, acto seguido, claman los demás a una: Valls.

Apareció una copia del expediente de la revisión y el señor Morano quiso saber por dónde había salido aquéllo, y efectivamente, han aparecido copias hasta en el juzgado. ¿Qué hacemos? Ganas de amargarle la vida al señor Morano. El mundo está lleno de ingratos. Ya sé yo que el alcalde tiene ganas de abandonar el cargo para siempre.

EUSTASIO JUAN VIDAL.

Publicaciones

La Agenda de Bufete para 1931 Bailly-Baillière, por primera vez este año distribuirá, por medio de bonos, entre los compradores, cien magníficos regalos (gabinets de cuero, baúles, gemelos, estilográficas, carpetas, etc.).

La Agenda de Bufete Bailly-Baillière, es el libro ideal de los juzgados, bancos, comercios y, en general, de todas las oficinas públicas y privadas y de los profesionales que necesitan un libro foliado día por día, con todas las fechas del año, para anotar ingresos y gastos, vencimientos de giros, efectos al cobro, etc., y cuantas obligaciones tienen que cumplir en un momento o plazo determinado. Como complemento contiene también utilísimos datos sobre Correos y Telégrafos, papel sellado, timbre móvil, cédulas personales, impuestos sobre Utilidades, etc.

Sirve para todo el año; mide 32 por 15 centímetros y las hay desde 2,50 a 7 pesetas (por Correo, 0,50 más).

Exija usted Agendas de Bufete Bailly-Baillière en las buenas librerías y papelerías o pídaselas di-

rectamente a la editorial Bailly-Baillière, Núñez de Balboa, número 21, Madrid, enviando su importe y gastos por giro postal o en sellos de Correos hasta una peseta.

Almanaque Bailly-Baillière para el año 1931.

Nada tan útil y curioso como este libro, que, desde que comenzó a publicarse, hace treinta y cinco años, constituye el elemento más adecuado de divulgación de los conocimientos humanos. Todo lo que significa progreso tiene en él su sitio. Redactado en forma sencilla y amena, su lectura deleita y entretiene al mismo tiempo que instruye, que es, sin duda, en lo que radica el secreto de su éxito.

Sus artículos los ordena en las diferentes secciones en que se divide: Universo, Ciencias vulgarizadas, Bellas Artes, Medicina e Higiene, Matrimonio y Hogar, Derecho y Hacienda, Agricultura, Historia, Juegos y Deportes, Vida práctica, etc., más Agenda para 1931.

Por si esto fuera poco, reparte entre sus lectores 2.000 regalos y bonificaciones.

Forma un tomo de 400 páginas, con 1.000 grabados, 65 artículos, varios mapas y unos dos millones de letras, y sólo cuesta 2 pesetas en rústica, 2,50 en cartón y 7,50 en piel (por correo, 0,50 más).

Pídale en cualquier librería, papelería o a la editorial Bailly-Baillière, Núñez de Balboa, número 21, Madrid, enviando su importe por giro postal o en sellos de Correos hasta una peseta.

Economía y Finanzas

BOLSA DE MADRID

Cambios de cierre del día 8 de Enero de 1931.

INFORMACION DEL BANCO DE BILBAO.

Deuda perpetua al 4 por 100 Interior.—Series A y B, 89'25; C, 89'15; D, E y F, 88; G y H, 89.

Deuda perpetua al 4 por 100 Exterior.—Serie E, 80'60.

Deuda amortizable 4 por 100.—Series A, B y C, 75'25.

Deuda amortizable 5 por 100 1920.—Serie A, 90; B y C, 90'10; D, E y F, 90.

Deuda amortizable 5 por 100 1928.—Series C y D, 84'75.

Deuda amortizable 5 por 100 1926.—Serie A, 99'60; B, C y D, 99'10.

Deuda amortizable 5 por 100 1927

con impuesto.—Series de la A a la E, 83'65.

Deuda amortizable 5 por 100 1927 sin impuestos.—Serie A, 100; todas las demás series, 99'50.

Deuda amortizable 3 por 100 1928.—Serie A, 68'75; todas las demás series, 68'35.

Deuda amortizable 4 por 100 1928.—Serie B, 84'75.

Deuda amortizable 4 y medio por 100 1928.—Serie A, 89'50; B y C, 89'30.

Deuda amortizable 5 por 100 1929.—Serie A, 100; todas las demás series, 99'30.

Empréstito oro.—Series A y B, 160.

Deuda ferroviaria 5 por 100.—Serie A, 98'75.

Deuda ferroviaria 4 y medio por 100.—Series A, B y C, 87.

Banco Hipotecario España cédula 4 por 100, 92'50; 5 por 100, 92'60.

ACCIONES

Banco España, 585.

Central, 99.

Español de Crédito, 360.

Telefónica, 107'25.

Tabacalera, 227.

Azucarera Ord., 72.

Alcantares, 470.

Nortes, 509.

Explosivos, 829.

Petróleos, 122'25.

Chade, 588'50.

OBLIGACIONES

M. Z. A. primera hipoteca 3 por 100, 326; serie G por 100, 101'75; serie I, 6 por 100, 101'80.

Norte primera serie 3 por 100, 72'50; Especiales 6 por 100, 102'50.

CIERRE MONEDA EXTRANJERA

Francos, 37'35.

Belgas, 26'52.

Suizos, 184'45.

Libras, 46'20.

Dólares 9'51 1/2.

Marcos R. M. K., 2'26 1/2.

Liras, 49'30.

La campaña

naranjera

Nota de los vagones de naranjas trasbordados en la frontera de Cerbere el día 3 del actual mes y salidos para su destino el día 5 del mismo.

Información de la casa Viuda de A. Fernández e Hijo.

Arles s/Rhône, 1; Apach, 1; Augsburg, 1; Avignon, 1; Berlin, 1; Budapest, 3; Bale, 2; Berne, 2; Bruno, 1; Besancon, 1; Béziers, 1; Bellheim, 1; Châlons s/Saône, 1; Châlons s/Marne, 1; Clermont-Fer-

rand, 1; Chemnitz, 1; Chambéry, 1; Castres, 1; Charleville, 1; Dijon, 3; Erfurt, 2; Epemay, 1; Frankfurt, 6; Genève, 30; Grenoble, 1; Gaillac, 1; Kehy, 17; Komotau, 1; Karlsruhe, 3; Kaiserlautern, 1; Lugano, 1; Lausanne, 1; Lyon, 11; Lens, 2; Ludwigshafen, 1; Leipzig, 1; Le Coteau, 1; Le Puy, 1; Le Creusot, 2; Lesquih, 1; München, 2; Metz, 1; Mulhouse, 2; Montbéliard, 1; Montpellier, 1; Mainz, 1; Montauban, 1; Nancy, 1; Nîmes, 1; Nevers, 1; Nice, 1; Pontallier, 1; Paris, 6; Praga, 7; Plauen, 4; Perpignan, 3; Paray-le-Monial, 1; Pilsen, 1; Pirmaens, 1; Reims, 2; Ravensburg, 1; Roanne, 1; Saint-Gallen, 1; Saint-Amand, 1; E., 1; Saint-Marcel, 1; Strasbourg, 5; Stuttgart, 1; Sète, 1; Sin-le-Noble, 1; Saarburg, 3; Toul, 1; Toulouse, 6; Troyes, 1; Vichy, 1; Worms, 2; Wlen, 6; Zurich, 3; Zwickau, 1.

Vagones naranjas trasbordados ayer: 196.—Restantes: 154.

Sociedad Filarmónica

El concierto VIII del presente curso lo celebrará esta Sociedad mañana sábado día 10, a las seis de la tarde, en el teatro Principal, a cargo del pianista Benno Moiseiwitsch, que interpretará el siguiente programa:

Primera parte:

«Preludio en do mayor», Bach; «Fantasía cromática y fuga», Bach; «Scherzo», Mendelssohn; «Perpetuum mobile», Weber.

Segunda parte:

«Barcarola», Chopin; «Tres estudios; mi menor, op. 25; fa menor, op. 25, y fa mayor, op. 10», Chopin; «Capricho en mi menor», «Intermezzo» y «Variaciones sobre un tema de Paganini», Brahms.

Tercera parte:

«La vida breve», Falla; «Le petit ane blanc», Ibert; «Liebesleid», Kreisler-Rachmaninoff; «Cuento», Medtner; «Estudio en fa sostenido mayor», Stravinsky; «Tantaleia», «Venezia e Napoli», Liszt.

Nota. El concierto a cargo de la Orquesta Sinfónica de Valencia, anunciado para el día 21 del actual, tendrá lugar el 16 del mismo.

EL PUEBLO, en Játiva

En el Kiosco Setabense, de Rafael Morant, encontrarán nuestros lectores el periódico que fundó don Vicente Blasco Ibáñez y que hoy dirige su hijo don Sigfrido.

SE NECESITAN AGENTES

para la venta en comisión, regiones Cataluña y Norte. Inútil dirigirse sin las mejores referencias.

LAS BARRACAS. — Llop, 4, entresuelo.

Si es usted

AUTOMOVILISTA

le interesa saber que la

CASA RIERA, Lauria, 19-Teléfono 10.006

puede proporcionarle todo lo que necesite para su automóvil.

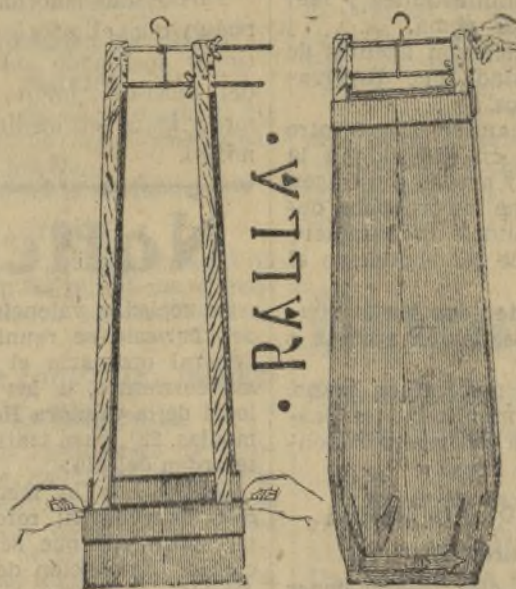
NEUMATICOS DE TODAS LAS MARCAS. — ACEITES Y GRASAS. — BOMBAS DE PIE, DE MANO Y DE MOTOR. — BUJIAS. — HERRAMIENTAS. — FAROS — AVISADEROS — ACCESORIOS EN GENERAL Y TODA CLASE DE PIEZAS DE RECAMBIO.

Taller de reparación de neumáticos y cámaras

CASA RIERA-Gonzalo Julián, 14-Tel. 14.285

Novísimo planchapantalón

(PATENTADO)



De venta en bazares, ferreterías y sastrerías. Una sola prueba demuestra su utilidad. Fabricante: F. ALEMANY, Paterna

SIMPLEX -- CAMPEON

El cuello más práctico, elegante y cómodo

CALIDAD X, 1'50 ptas.

“ U. A. 2 ”

Exigid esta marca en todas las camiserías.

Cristal, loza y porcelana

Gran surtido en vajillas y juegos de café
Grandes existencias en loza pedernal y cristal
Precios sin competencia

VIUDA DE
José González Carrión

Calle Guillem de Castro, 113

(Cerca Torres de Cuarte)

Teléfono 12.516

Casa fundada en el año 1892

VALENCIA

GRATUITAMENTE

ofrecemos a elección de los afortunados

1.000 FONOGRAFOS

a título de propaganda, a los mil primeros lectores que encuentren la solución exacta al jeroglífico que va a continuación y se conformen a nuestras condiciones

CORCURSO

Reemplazar los puntos por las letras que faltan y hallar el nombre de tres ciudades:

B A D S . V . I . A

Enviad este anuncio completado a los

Establecimientos VIVAPHONE (Servicio

E 94), 116, rue de Valenciennes, 10 (France)

Adjuntar un sobre, poniendo claramente el nombre y la dirección.

NOTA.—La correspondencia para el extranjero debe franquearse con un sello de cuarenta céntimos.



Pectoral Doctor MOLINER

(PRODUCTO NACIONAL)

Compañía Transmediterránea

Relación de los servicios que presta esta compañía

SERVICIO FIJO RÁPIDO SEMANAL MEDITERRANEO

CANTABRICO

Salidas todos los jueves para Alicante, Cartagena, Motril-Almería, Málaga, Melilla, Cádiz, Huelva, Bilbao, Vigo, Coruña, Ferrol, Muei, Santander, Sevilla, admitiendo para todos estos destinos carga y pasaje.

Además admite en este servicio carga para Avil, San Esteban de Pravia, Luarca, Navia, Tapia, Ribadeo, Vega de Rivadeo, Fox y Vivero, y al efecto se registrarán conocimientos directos con fletes cortísimos.

SERVICIO FIJO BISMARCK CON BALEARES

Con salida de Valencia todos los miércoles, a las 10 horas, para Ibiza, Palma y Mahón; los viernes a las 18 horas, para Palma directo, admitiendo carga y pasaje.

SERVICIO FIJO TRISMANAL PARA BARCELONA

Con salida de Valencia los miércoles y sábados, a las siete de la tarde, y de Barcelona, los lunes y jueves, a las ocho de la noche.

SERVICIO FIJO PARA LOS PUERTOS DEL MEDITERRANEO NOROCCIDENTAL Y CANARIAS

Con salida de Valencia quince veces los sábados, admitiendo carga y pasaje.

Para informes: Delegación de la Compañía en Valencia, Grao, Muelle de Poniente, letra A. Teléfono 30.980 interurbano; 30.989 urbano.

NUEVO SERVICIO DE CABOTAJE

de la

Compañía Naviera Sota y Aznar

DE BILBAO

SERVICIO RÁPIDO SEMANAL PARA ANDALUCÍA Y NORTE

(Salidas fijas todos los sábados)

Moto-ave

saldrá de Valencia el sábado 10 de Enero, para Alicante, Almería, Málaga, Bonaña, Sevilla, Cádiz, Vigo, Villagarcía, Coruña, Muei, Santander, Bilbao y Pasajes.

SERVICIO CORRIENTE PARA ANDALUCÍA Y NORTE

(Salidas fijas cada tres semanas)

Moto-ave

saldrá de Valencia el viernes 23 de Enero, para Alicante, Cartagena, Motril, Algeciras, Málaga, Cádiz, Huelva, Sevilla, Bonaña, Vigo, Marín, Villagarcía, Coruña, Ferrol, Muei, Santander, Bilbao y Pasajes.

En ambos servicios se admite carga además, con conocimiento directo para Tapia, Luarca, Navia, San Esteban de Pravia, Vegadeo, Rivadeo, Fox y Vivero, con transbordo en Santander; se admite carga con conocimiento directo, para Ayamonte, Isla Cristina y Villareal de San Antonio, con transbordo en Huelva, y para Villa Sanjurjo, con transbordo en Málaga.

Consignatarios en Valencia: FERRER PESET S. A., Muelle, 10 y 11, GRAO DE VALENCIA. Teléfonos 30.900 y 30.909

Directo de la fábrica al consumidor

Casa Malonda Fundada en 1916 Angeles, 10

Interesa a las personas previsoras, antes de invertir su dinero, examinar el surtido que esta casa les ofrece en ropas confeccionadas para caballero, jóvenes y niños, en la actual temporada de invierno.

Ofrecemos trajes para niño, jóvenes y caballero, tipos y formas de estilo irreprochable; gabanes y pelizos de mucho abrigo y excelente presentación, guardapolvos, guerreros y buzos para mecánicos, impermeables y trineiros para caballero y capitas para niño; pantalonería y otras prendas sueltas, surtidas a discreción, todo en abundancia, bien confeccionado y muy barato.

Camisería, corbatería y géneros de punto. Los artículos más recomendables por su calidad extraordinaria los distingue la casa con su etiqueta CAMPEON (marca registrada).

Nuestro «GABAN CAMPEON», es el mejor

CASA MALONDA — 10, Angeles, 10 — VALENCIA

INTERESANTE

Antes de decidir el montaje de su establecimiento consulte con HERREROS ARTISTICOS MARZAL MARTI. DIRECCION ARTISTICA: GINER. Calle Cuenca, 4. Teléfono 10.964. Construcción de escaparates, vitrinas y marquelines en hierro, estilos modernos París, Berlín; originalidad, mucho gusto, sumptuosa presentación. No gaste dinero en sistemas anticuados.

GRATUITO

le resultará el servicio de limpieza de calzado, los días 8, 9 y 10, ya que su importe le será recompensado con el regalo de una interesante «Novela Sugestiva».

Servicio esmerado

Colocación de los mejores tacones de goma

Se garantizan las teñidas

Játiva, 26 (junto al Bar Valencia)

Informaciones comerciales

Industriales, agrícolas, educacionales, particulares

Compras, diligencias, indagaciones discretísimas

Comisiones, encargos, generalidades

La Plata Exchange, Inc., 65 Beaver, New York

Muebles-Casa Vicent

Esta casa es la que con más economía vende toda clase de muebles. Visítela y se convencerá. Exposición en salones interiores.

Calle SAN VICENTE, 138 (pasada la plaza San Agustín)

Muebles - Ganga

de todas clases, a precios casi regalados; cama matrimonial con tableros fantasía sommier y moita de noche 100 pesetas; armario con luna biselada, 150. San Vicente, 138, bajo.

928 destinos públicos

Concurso del mes de Enero de 1931.

928 plazas vacantes. Todos los que hayan servido en el ejército o la armada, pueden conseguir un destino público sin examen ni oposición, sólo solicitándolo.

CASA CONTRERAS

Agencia de negocios matriculada, calle Don Juan de Austria, 17, entresuelo.

OPTICA

</